

**USER MANUAL
INSTRUKCJA OBSŁUGI
NÁVOD K OBSLUZE
POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA
HASZNÁLATI UTASÍTÁS**



Enjoy it.

CLOCK RADIO WITH PROJECTION
RADIOBUDZIK Z PROJEKTOREM
RADIOBUDÍK S PROJEKTOREM
RÁDIO S BUDÍKOM A S PROJEKCIU
KIVETÍTŐS, ÓRÁS RÁDIO

IMPORTANT NOTES

- This safety and operating instruction should be retained for future reference.
- The apparatus should not be exposed to dripping or splashing or placed in a humid atmosphere such as a bathroom.
- Do not install the product in the following areas:
 - Places exposed to direct sunlight or close to radiators.
 - On top of other stereo equipment that radiate too much heat.
 - Blocking ventilation or in a dusty area.
 - Areas where there is constant vibration.
 - Humid or moist places.
- Do not place near candles or other naked flames.
- Operate the product only as instructed in this manual.
- Before turning on the power for the first time, make sure the power adaptor is properly connected.

For safety reasons, do not remove any covers or attempt to gain access to the inside of the product. Refer any servicing to qualified personnel.

Do not attempt to remove any screws, or open the casing of the unit; there are no user serviceable parts inside. Refer all servicing to qualified service personnel.

SAFETY INSTRUCTIONS

1. **Read Instructions** - All the safety and operating instructions must be read before the product is operated.
2. **Retain Instructions** - The safety and operating instructions should be kept with the product for future reference.
3. **Heed warnings** - All warnings on the product and in the operating instructions should be adhered to.
4. **Follow instructions** - All operating and users' instructions should be followed.
5. **Water and moisture** - To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose the product to rain, dripping, splashing or excessive moisture such as in a sauna or bathroom. Do not use this product near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, laundry tub, in a wet basement or near a swimming pool (or similar).
6. **Object and Liquid Entry** - Never push objects of any kind into this product through openings, as they may touch dangerous voltage points or short-circuit parts that could result in a fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the product. Do not place any object containing liquid on top of the product.
7. **Servicing** - Do not attempt to service this product yourself, as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.
8. **Replacement parts** - When replacement parts are required, ensure that the service technician has used replacement parts specified by the manufacturer or have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire, electric shock or other hazards.
9. Place your clock radio on a stable surface, away from sources of direct sunlight or excessive heat or moisture.
10. Protect your furniture when placing your units on a natural wood and lacquered finish by

using a cloth or protective material between it and the furniture.

11. Clean your unit with a soft cloth moistened only with mild soap and water. Stronger agents such as benzene, thinner or similar materials can damage the surface of the unit. Make sure the unit is unplugged before cleaning.
12. **Battery**
 - 1) The batteries must not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
 - 2) The batteries should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.
 - 3) Battery usage **CAUTION** - to prevent battery leakage which may result in body injuries, property damage, or damage to the apparatus:
 - Install all batteries correctly, + and - as marked on the apparatus.
 - Remove batteries when the unit is not used for a long time.

WARNING

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

1. The apparatus must not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases, must not be placed on the apparatus.
2. To prevent fire or shock hazard, do not expose this equipment to hot places, rain, moisture or dust.
3. Do not locate this unit near any water sources e.g. taps, bathtubs, washing machines or swimming pools. Ensure that you place the unit on a dry, stable surface.
4. Do not place this unit close to a strong magnetic field.
5. Do not place the unit on a amplifier or receiver.
6. Do not place this unit in a damp area as the moisture will affect the life of electric components.
7. If the clock is brought directly from a cold to a warm location, or is placed in a very damp room, moisture may condense on the lens inside the player. If this occurs, the system will not operate properly. Please leave the system turned on for about an hour until the moisture evaporates.
8. Do not attempt to clean the unit with chemical solvents as this might damage the finish. Wipe with a clean, dry or slightly damp cloth.

NOTICE



This product complies with the radio interference requirements of the European community.



Your products is designed a manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.



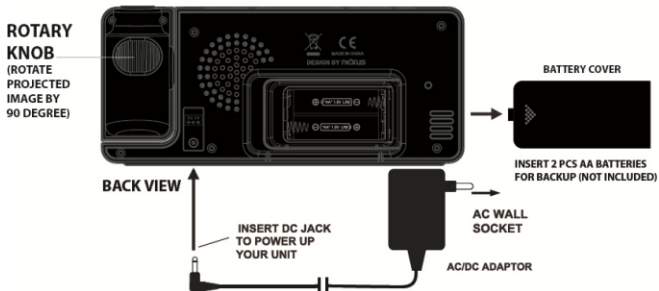
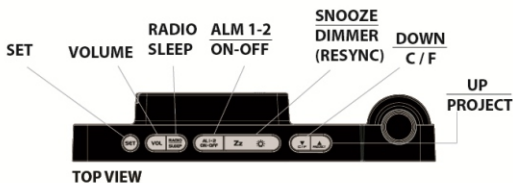
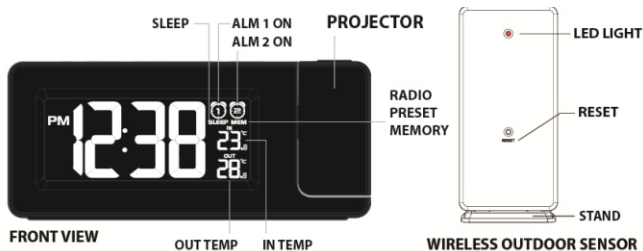
When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means that the product is covered by the European Directive 2002/96/EC. Please inform yourself about the local separate collection system for electrical and electronic products. Please cat according to your local rules and do not dispose of your old products with your normal household waste. Correct disposal of your old product helps to prevent potential negative consequences for the environment and human health.

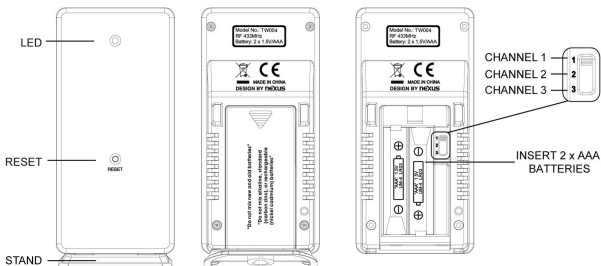


Your product contains batteries covered by the European Directive 2006/66/EC, which cannot be dispose with normal household waste. Please inform yourself about the local rules on separate collection of batteries because correct disposal helps to prevent negative consequences for the environmental and human health.

Environmental information

All unnecessary packaging has been omitted. We have tried to make the packaging easy to separate into three materials: cardboard (box), polystyrene foam (buffer) and poly ethylene (bags, protective foam sheet). Your system consists of material which can be recycled and reused if disassembled by a specialized company. Please observe the local regulations regarding the disposal of packaging materials, exhausted batteries and old equipment. Recording and playback of material might require consent. See Copyright Act 1956 and The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.





OUTDOOR TEMPERATURE SENSOR

INSTALLATION

Plug the AC/DC adaptor to an AC household outlet, and then plug the DC jack to the back of the unit. Your clock radio is ready to work for you.

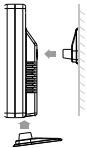
BACKUP BATTERY INSTALLATION

1. Slide opens the battery cover at the back of your unit.
2. Insert 2 x AA batteries (not included) into the battery compartment by observing the correct + / - polarity signs.
3. Replace the battery cover.
4. When only batteries are used, the always-on backlight is disabled.
5. Slide opens the battery cover at the back of your wireless outdoor sensor. Make sure the channel selector is set at position 1 (top position), then insert 2 x AAA batteries (not included) to the back of it. Replace the battery cover. Then place your outdoor sensor in a dry and shaded area outdoor.

If AC power is interrupted, the LCD display shows **Time** only and both the backlight, radio will not function. The backup battery will keep the time and all settings of your unit. Make sure a fresh 2 x AA battery is used. So the alarm function can work, and the alarm source will switch to buzzer only.

Remarks:

Keep in mind that your outdoor sensor has a 200 feet open-air transmission with no obstructions. Actual transmission range will vary depending on what is in the path of the signal. Each obstruction (roof, walls, floors, ceilings, thick trees, etc.) will effectively cut signal range in half.



Insert the holder to the bottom of the outdoor transmitter for desktop or insert it to the back of the transmitter for wall mount purpose.

SETTING TIME, 12/24HR TIME AND THE SNOOZE DURATION

1. Press and hold **SET** once, the hour digits flash. Press **▲** or **▼** to set the current hour. Press and hold **▲** or **▼** to accelerate setting at high speed.
2. Press **SET** again, the minute digits flash. Press **▲** or **▼** to set minutes. Press and hold **▲** or **▼** to accelerate setting at high speed.
3. Press **SET** again, the display shows "24H" and flashes. Press **▲** or **▼** to select "12H" or "24H" time format.
4. Press **SET** again, the display shows "05" and flashes. Press **▲** or **▼** to select your snooze time from 5 to 60 minutes.
5. Press **SET** again or if no key pressed for approx. 10 seconds to exit the setting mode.

Note: when 12-hour time format is selected, the **PM** icon will appear on the upper left time display to indicate the afternoon time; there is no **AM** indicator.

TO SET ALARM 1

1. At normal time display, press **SET** once 6:00 and ① appear.
2. Press and hold **SET** until the hour digits flash. Press **▲** or **▼** to set the desired hour. Press and hold **▲** or **▼** to accelerate setting at high speed. **PM** will appear on the display to indicate afternoon time if 12-Hr format is selected. There is no **AM** indicator.
3. Press **SET** once again, the minute digits flash. Press **▲** or **▼** to set desired minutes. Press and hold **▲** or **▼** to accelerate setting at high speed.
4. Press **SET** once again, LCD displays "bu" (buzzer). To select wake to sound sources, press **▲** or **▼** to select:-

bu = wake-by-buzzer

rd = wake-by-radio

5. Press **SET** again to complete set-up. If no key is pressed in approximate 10 seconds at any time during set-up, the clock will exit the alarm set-up mode.

TO SET ALARM 2

1. At normal time display, press **SET** twice, 6:00 and ② appears.
2. Press and hold **SET** until the hour digits flash. Press **▲** or **▼** to set the desired hour. Press and hold **▲** or **▼** to accelerate setting at high speed. **PM** will appear on the display to indicate afternoon time if 12-Hr format is selected. There is no **AM** indicator.
3. Press **SET** once again, the minute digits flash. Press **▲** or **▼** to set desired minutes. Press and hold **▲** or **▼** to accelerate setting at high speed.
4. Press **SET** once again, LCD displays "bu" (buzzer). To select wake to sound sources, press **▲** or **▼** to select:-

bu = wake-by-buzzer

rd = wake-by-radio

5. Press **SET** again to complete set-up. If no key is pressed in approximate 10 seconds at any

time during set-up, the clock will exit the alarm set-up mode.

TO TURN ON OR OFF ALARM 1 AND 2

1. Press **AL 1.2/ON.OFF** once to activate Alarm 1, ① appears.
2. Press once again to activate Alarm 2, ② appears.
3. Press once again to activate both Alarm 1 and 2. Both ① and ② appear.
4. Press once again to deactivate both alarms (both ① and ② disappear).

TO STOP AND RESET THE ALARM TO COME ON THE NEXT DAY

When alarm 1 or 2 is sounding, the related alarm icon flashes. Press the **RADIO/SLEEP** or **AL 1.2/ON.OFF** once to stop the alarm and reset it to come on the following day. After that both ① and/or ② remain on the display.

SNOOZE OPERATION (default snooze duration is 5 minutes)

When alarm is sounding, presses **Zz** with a sun icon once, the alarm will be silenced and come on again after the set snooze duration.

Note: if your second alarm activates while the first alarm is sounding or it is in the snooze mode, the second alarm overrides the first alarm (the first alarm is reset to come on the next day).

USING THE HI-LO DIMMER

Press **Zz** with a sun icon to adjust the brightness (HI/ LO/OFF) of the LCD backlight. This can only be done when the radio is off or the unit is not sounding.

SETTING UP THE FM ANTENNA

Extend the FM wire antenna fully and vary the direction for best FM reception. Do not strip, alter or attach to other antennas.

LISTENING TO THE FM RADIO

1. To turn on the radio, press **RADIO/SLEEP** once, the display shows "ON" and then the radio frequency readings in **Mhz**.
2. Press **▲ / ▼** to tune the radio to a desired station. Press and hold **▲ / ▼** to scan for the next clear station.
3. To adjust the volume, press **VOL** once, the display shows "L07", press **▲ / ▼** to adjust volume from **L00** (minimum) to **L15** (maximum)
4. Press **Zz** with a sun icon to turn off the radio.


Remark: keep your radio away from fluorescent lamps or other electronic devices, which may cause interference to the radio.

USING THE PRESET MEMORY

This clock radio features a total of 10 preset memories of FM stations. These allow you to preset your favorite stations and access them quickly.

1. Turn on the radio and select a radio station you like to memorize.
2. Press and hold the **SET** until "MEM" appears and "01" flashes. Press **SET** once to store Memory 1.
3. Press **▲** or **▼** to select another station you like to memorize. Then press and hold **SET** until "MEM" appears and "02" flashes. Press **SET** once to store Memory 02.
4. Repeat Step 2 to 3 to preset memories 3 through 10.
5. To access a preset station at any time, press the **SET** once at a time while the radio is on.
6. To edit a preset station, select another station and then repeat Step 2 to 4. This overrides the original settings.

USING THE SLEEP TIMER

1. At **RADIO** mode, press and hold **RADIO/SLEEP** to enter the sleep mode. The **sleep** and the sleep time "05" (5 minutes) appear on the display.
2. Press the **RADIO/SLEEP** again as needed to adjust the sleep timer from 5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 or OFF.
3. When the display changes back to show the time, press and hold **RADIO/SLEEP** once to show the sleep time remaining.
4. The radio will play for the programmed sleep time and then shut off.
5. To turn off the radio before the sleep time has elapsed, press **Zz**  once.

TO VIEW CELSIUS OR FAHRENHEIT TEMPERATURE READOUT

Simply press **▼** /C / F to select degree Celsius or degree Fahrenheit temperature readout (for both indoor and outdoor temperature readout).

Remarks:

Keep in mind that the display of outdoor temperature will have tolerance in 2 degree compare with the actual temperature. It will vary and may not very precisely depending on the location which the temperature sensor was mounted, actual environment and transmission signal range.

TO USE THE PROJECTION (operated by adaptor only)


1. Press **PROJECT** once to turn on the projection.
2. Press **PROJECT** once again to activate auto scrolling function to view the current outdoor temperature (rounded to the nearest digit) and the current time for 5 seconds alternately. Press **C / F** to select degree Celsius or degree Fahrenheit temperature readout in projection view.
3. Press **PROJECT** once again to turn off the projection.
When the projection is on, press and hold **PROJECT** to flip the projection view upside down. At the back of your unit, use the rotary knob to rotate the projection view by 90 degree.

FROST ALERT


Frost Alert Icon  will appear and flash when outdoor temperature is between -1°C to 3°C

If You Lose The Outdoor Temperature

When the outdoor temperature digits show “—”, the wireless transmission is either interrupted or lost.

At normal display, press and hold **Zz • ☀** button of the weather station,  flashes and to start searching for the signal from the outdoor transmitter. Then press the **RESET** button of the outdoor transmitter. If you continue to lose the outdoor temperature display, try placing the outdoor transmitter in a different location until you have smooth transmission of temperature data.

LOW BATTERY INDICATION OF YOUR OUTDOOR TRANSMITTER

The  icon will appear to indicate the battery level of your outdoor transmitter is getting low. You may need to replace the batteries of your outdoor transmitter with new ones.

TROUBLE SHOOTING

If your clock displays irrelevant time or does not function properly, which maybe caused by electro-static discharge or other interference, unplug the DC jack to disconnect the AC power (and remove the backup battery). The clock radio will be reset to default settings and you need to set it again.

CARE OF YOUR PRODUCT

1. Place your clock radio on a stable surface, away from sources of direct sunlight or excessive heat or moisture.
2. Protect your furniture when placing your units on a natural wood and lacquered finish by using a cloth or protective material between it and the furniture.
3. Clean your unit with a soft cloth moistened only with mild soap and water. Stronger agents such as Benzene, thinner or similar materials can damage the surface of the unit. Make sure the unit is unplugged before cleaning.
4. If the unit is not to be used for a prolonged period, such as a month or longer, remove the batteries to prevent possible corrosion. Should the battery compartment become corroded or dirty, clean the compartment thoroughly and replace the batteries.

SPECIFICATIONS

Alarm duration	1 hour
Snooze duration	5 to 60 minutes
Sleep timer selections	5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 minutes to OFF
Volume	L00 (minimum) to L15 (maximum)
Preset Memories of radio	10
Default settings:-	
Time format	24 hour
Time	0:00
Alarm 1 and 2	6:00
Volume	L07 (Level 7)
Snooze duration	05 (5 minutes)

Temperature measuring range:

Indoor: 0°C to +50°C

(display shows HH.H / LL.L if out of this range)

Outdoor: -40°C to +70°C,

(display shows HH.H / LL.L if out of this range)

Outdoor Temperature Interval every 1 minute

Temperature resolution: 0.1°C

Transmission frequency 433MHz

Transmission Distance Up to 60 meters (open air with no obstructions)

WAŻNE INFORMACJE

- Należy zachować instrukcję obsługi oraz informacje dotyczące bezpieczeństwa w celu wykorzystania ich w przyszłości.
- Nie należy dopuszczać do tego, aby na urządzenie kapął lub wylewała się ciecz. Nie wolno też używać go w wilgotnych miejscach, jak np. łazienka.
- Nie wolno instalować tego urządzenia w następujących miejscach:
- Wystawionych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub w pobliżu grzejników.
- Kłaść go na wierzchu innego sprzętu stereofonicznego który wydziela ciepło.
- Blokując wentylację lub w zapyłonym miejscu.
- W miejscach narażonych na ciągłe drgania.
- W miejscach o wysokiej wilgotności.
- Nie wolno stawiać urządzenia w pobliżu świec lub otwartego ognia.
- Urządzenia można używać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.
- Przed pierwszym włączeniem zasilania należy upewnić się, że zasilacz został prawidłowo podłączony.

Ze względów bezpieczeństwa nie należy demontować obudów ani uzyskiwać dostępu do wnętrza urządzenia. Urządzenie powinno być naprawiane przez wykwalifikowany personel serwisu.

Nie wolno rozkręcać urządzenia ani otwierać jego obudowy, gdyż wewnątrz nie ma żadnych części, które mogłyby być naprawiane przez użytkownika. Konserwacją i naprawą sprzętu zajmują się wyłącznie wykwalifikowani pracownicy serwisu.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. **Przeczytać instrukcje** — przed korzystaniem z urządzenia należy przeczytać całość instrukcji obsługi oraz informacje o bezpieczeństwie.
2. **Zachować instrukcje** — należy zachować instrukcje użytkownika i obsługi w celu wykorzystania ich w przyszłości.
3. **Przestrzegać ostrzeżeń** — należy postępować zgodnie z wszystkimi ostrzeżeniami zamieszczonymi na urządzeniu oraz zgodnie z instrukcją obsługi.
4. **Przestrzegać instrukcji** — należy postępować zgodnie z instrukcją obsługi oraz wskazówkami dla użytkownika.
5. **Woda i wilgoć** — aby zmniejszyć zagrożenie pożarem lub porażeniem elektrycznym, nie wolno narażać urządzenia na bezpośrednie działanie deszczu, wody i wilgoci, jak np. w saunie czy w łazience. Nie używać niniejszego urządzenia w pobliżu wody, na przykład obok wanny, umywalki, zlewu kuchennego lub balii, w wilgotnej piwnicy lub w pobliżu basenu (lub w podobnych miejscach).
6. **Przedmioty i cieple w urządzeniu** — nie należy wciskać jakichkolwiek przedmiotów przez otwory urządzenia, ponieważ mogą one zetknąć się z punktami niebezpiecznego napięcia i podzespołami, co może wywołać pożar lub porażenie prądem. Pod żadnym pozorem nie należy rozlewać jakichkolwiek cieczy na powierzchni urządzenia. Nie wolno kłaść na wierzchu urządzenia przedmiotów zawierających ciecz.
7. **Serwisowanie** – nie należy próbować własnoręcznego przeglądania urządzenia. Otwieranie pokrywy może spowodować kontakt z niebezpiecznym napięciem i narazić użytkownika na inne niebezpieczeństwa. Konserwacją i naprawą sprzętu zajmują się wyłącznie wykwalifikowani pracownicy serwisu.

8. **Części zamienne** — przy wymianie części należy sprawdzić, czy pracownik serwisu użył części zamiennych zalecanych przez producenta lub też czy części są identyczne jak część oryginalna. Dokonywanie wymiany na niezatwierdzone części grozi wybuchem pożaru, porażeniem prądem elektrycznym lub innymi niebezpieczeństwami.
9. Należy umieścić radiobudzik na stabilnej powierzchni, z dala od bezpośredniego nasłonecznienia lub źródeł ciepła i wilgoci.
10. Należy zabezpieczyć meble lakierowane lub wykonane z naturalnego drewna przed ustawieniem na nich urządzenia, przez położenie obrusa lub materiału ochronnego.
11. Urządzenie można czyścić wyłącznie miękką szmatką zwilżoną wodą z roztworem mydła. Benzyna, rozpuszczalnik oraz inne środki czyszczące mogą spowodować uszkodzenie powierzchni urządzenia. Przed czyszczeniem należy się upewnić, że urządzenie jest wyłączone.
12. **Bateria**
 - 1) Baterie nie mogą być narażone na działanie nadmiernego ciepła, jak np. promieni słonecznych, ognia itp.
 - 2) Podczas użycia baterii należy zwrócić uwagę na aspekty ochrony środowiska.
 - 3) PRZESTROGA dotycząca używania baterii: aby nie dopuścić do rozszczelnienia baterii, które może spowodować obrażenia ciała bądź uszkodzenie urządzenia:
 - Podczas wkładania baterii zwrócić uwagę na jej polaryzację (+ i -).
 - Należy wyjąć baterie z urządzenia, gdy nie będzie ono używane przez dłuższy czas.

OSTRZEŻENIE

Urządzenie nie powinno być używane przez osoby (w tym dzieci) o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej oraz osoby z niewystarczającą wiedzą i doświadczeniem, jeśli nie znajdują się one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo i nie zostały poinstruowane jak bezpiecznie używać urządzenia.

Obecność osób dorosłych jest wymagana, jeśli urządzenie obsługują dzieci; pozwoli to zapewnić bezpieczne korzystanie z urządzenia.

1. Nie należy dopuszczać do tego, aby na urządzenie kapłała lub wylewała się ciecz, ani nie należy stawiać na nim przedmiotów wypełnionych cieczami, takich jak wazony.
2. Aby uniknąć pożaru lub porażenia prądem elektrycznym, należy chronić urządzenie przed gorącymi miejscami, działaniem deszczu, wilgoci i pyłu.
3. Nie wolno ustawiać urządzenia w pobliżu jakichkolwiek źródeł wody, np. kranów, wanien, pralek lub basenów pływackich. Urządzenie należy ustawić na równym i stabilnym podłożu.
4. Nie wolno narażać urządzenia na silne pole magnetyczne.
5. Nie wolno stawiać urządzenia bezpośrednio na wzmacniaczu lub amplitunerze.
6. Nie wolno stawiać urządzenia w wilgotnym miejscu, gdyż wilgoć ma szkodliwy wpływ na podzespoły elektryczne.
7. Po wniesieniu urządzenia z zimnego do ciepłego miejsca lub do wilgotnego miejsca może dojść do kondensacji wilgoci na soczewce wewnątrz odtwarzacza. W takiej sytuacji urządzenie nie będzie działać prawidłowo. Należy pozostawić włączone urządzenie na około jedną godzinę, aby umożliwić odparowanie wilgoci.
8. Nie wolno czyścić urządzenia rozpuszczalnikami chemicznymi, gdyż mogą one zniszczyć lakier obudowy. Urządzenie wyciera się czystą, suchą lub nieznacznie zwilżoną ściereczką.

UWAGA



Niniejsze urządzenie spełnia wymagania dyrektyw europejskich dotyczących zakłóceń radiowych.



Produkt został wyprodukowany z wysokiej jakości materiałów i podzespołów, które można poddać recyklingowi i ponownie użyć.



Jeśli na urządzeniu znajduje się znak przekreślonego kosza na śmieci, oznacza to, że produkt jest objęty postanowieniami dyrektywy europejskiej 2002/96/WE. Należy zapoznać się z wymaganiami dotyczącymi lokalnego systemu zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wolno wyrzucać tego produktu razem ze zwykłymi odpadami domowymi. Prawidłowe usunięcie starego produktu zapobiegnie potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego.

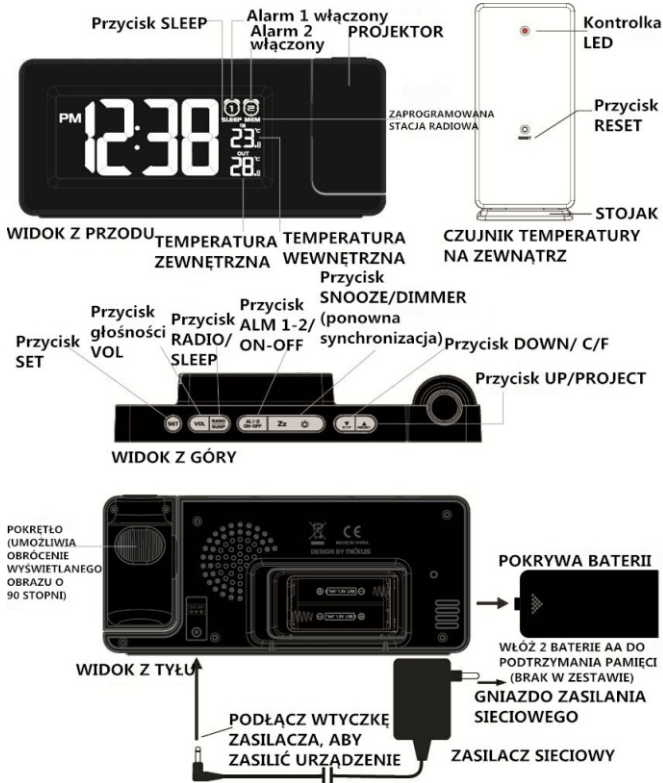


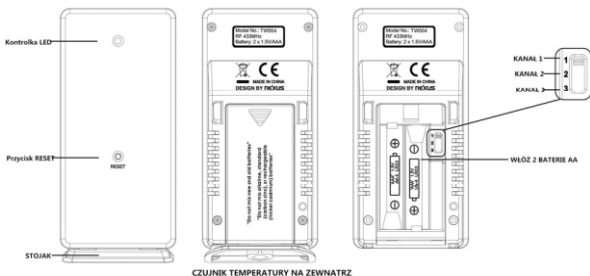
Urządzenie jest wyposażone w baterie objęte dyrektywą europejską 2006/66/WE. Baterii nie wolno wyrzucać razem z odpadami gospodarstwa domowego. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi oddzielnej zbiórki baterii, ponieważ prawidłowa utylizacja zapobiegnie potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego.

Informacje o ochronie środowiska naturalnego

Opakowanie zawiera tylko niezbędne elementy. Dołożono wszelkich starań, aby trzy materiały składowe opakowania były łatwe do oddzielenia: karton (pudełko), pianka polistyrenowa (zabezpieczenia wewnątrz) i polietylen (torebki, arkusz ochronny). Urządzenie wyprodukowano z materiałów, które można poddać recyklingowi i użyć ponownie po ich demontażu przez wyspecjalizowaną firmę. Należy przestrzegać lokalnych przepisów dotyczących utylizacji materiałów opakowaniowych, zużytych baterii i niepotrzebnych urządzeń.

Nagrywanie i odtwarzanie materiałów może wymagać uzyskania zgody. Patrz ustawa o prawach autorskich i prawach wykonawców/artystów.





INSTALACJA

Podłącz przewód zasilania do ściennego gniazda prądu przemianowego, a drugi koniec kabla do gniazda z tyłu urządzenia. Radiobudzik jest gotowy do pracy.

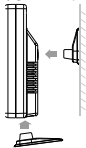
INSTALOWANIE BATERII PODTRZYMANIA PAMIĘCI

1. Odsuń i zdejmij pokrywę baterii z tyłu urządzenia.
2. Włóż 2 baterie AA (brak w zestawie) do komory baterii, zwracając uwagę na polaryzację (znaki +/-).
3. Załóż pokrywę komory baterii.
4. Gdy urządzenie jest zasilane tylko z baterii, stałe podświetlenie wyświetlacza jest wyłączone.
5. Odsuń i zdejmij pokrywę baterii z tyłu bezprzewodowego czujnika temperatury. Upewnij się, że przełącznik wyboru kanału jest ustawiony w położeniu 1 (górnym), a następnie włóż do niego 2 baterie AAA (brak w zestawie). Załóż pokrywę komory baterii. Następnie umieść czujnik bezprzewodowy w suchym i zacienionym miejscu.

Po zaniku zasilania sieciowego na wyświetlaczu będzie pokazany tylko **czas**; nie będą działać podświetlenie, radio. Bateria zapewnia podtrzymanie pamięci daty i godziny w urządzeniu. Należy się upewnić, że zostały użyte 2 nowe baterie AA. Tak więc funkcja alarmu może pracować, a źródło alarmu włączy tylko buzzer.

Uwagi:

Należy pamiętać, że zasięg transmisji bezprzewodowego czujnika temperatury wynosi 60 metrów (bez przeszkód). Rzeczywisty zasięg transmisji zależy od przeszkód znajdujących się na drodze sygnału. Każda przeszkoda (dach, ściana, strop, grube drzewo itp.) zmniejsza zasięg sygnału o połowę.



Umieść uchwyt w dolnej części bezprzewodowego czujnika temperatury w celu postawienia go na biurku lub z tyłu czujnika, aby zamontować go na ścianie.

USTAWIENIE GODZINY, FORMATU 12/24 GODZINY I CZASU TRWANIA DRZEMKI












1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SET**; zaczną migać cyfry godzin. Naciśnij przycisk ▲ lub ▼, aby ustawić bieżącą godzinę. Naciśnij i przytrzymaj przycisk ▲ lub ▼, aby zwiększyć szybkość ustawienia czasu.
2. Naciśnij ponownie przycisk **SET**; zaczną migać cyfry minut. Naciśnij przycisk ▲ lub ▼, aby ustawić minuty. Naciśnij i przytrzymaj przycisk ▲ lub ▼, aby zwiększyć szybkość ustawienia czasu.
3. Naciśnij ponownie przycisk **SET**; na wyświetlaczu zaczną migać wskazanie „24H”. Naciśnij przycisk ▲ lub ▼, aby wybrać format czasu „12H” lub „24H”.
4. Naciśnij ponownie przycisk **SET**; na wyświetlaczu zaczną migać wskazanie „05”. Naciśnij przycisk ▲ lub ▼, aby wybrać czas drzemki z zakresu od 5 do 60 minut.
5. Naciśnij ponownie przycisk **SET**, aby zamknąć tryb ustawień. Ten tryb zostanie zamknięty automatycznie po upływie około 10 sekund od ostatniego naciśnięcia przycisku.

Uwaga: po wybraniu 12-godzinnego formatu czasu na środku w dolnej części wyświetlacza pojawi się ikona **PM**, wskazując czas po południu. Nie jest wyświetlany wskaźnik czasu do południa (AM).

ABY USTAWIĆ ALARM 1

1. Gdy jest wyświetlana godzina, naciśnij jeden raz przycisk **SET**; zostanie wyświetlone wskazanie 6:00 oraz ikona ⓘ.
2. Naciśnij i przytrzymaj jeden raz przycisk **SET**; zaczną migać cyfry godzin. Naciśnij przycisk ▲ lub ▼, aby ustawić żądaną godzinę. Naciśnij i przytrzymaj przycisk ▲ lub ▼, aby zwiększyć szybkość ustawienia czasu. Symbol **PM** pojawi się na wyświetlaczu w celu wskazania czasu popołudniowego (jeśli używa się 12-godzinnego formatu czasu). Nie ma wskaźnika **AM** (czasu do południa).
3. Naciśnij ponownie przycisk **SET**; zaczną migać cyfry minut. Naciśnij przycisk ▲ lub ▼, aby ustawić żądane minuty. Naciśnij i przytrzymaj przycisk ▲ lub ▼, aby zwiększyć szybkość ustawienia czasu.
4. Naciśnij ponownie przycisk **SET**, na wyświetlaczu pojawi się symbol „bu” (sygnał dźwiękowy). Naciśnij przycisk ▲ lub ▼, aby wybrać źródło sygnału budzenia:
bu = budzenie brzęczykiem
rd = budzenie radiem
5. Naciśnij ponownie przycisk **SET**, aby ukończyć ustawianie. Jeśli w ciągu 10 sekund podczas ustawiania nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, zegar wyjdzie z trybu ustawiania.

ABY USTAWIĆ ALARM 2







1. Gdy jest wyświetlana godzina, naciśnij dwukrotnie przycisk **SET**; zostanie wyświetlone wskazanie **6:00** oraz ikona .
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SET**; zaczną migać cyfry godzin. Naciśnij przycisk  lub , aby ustawić żądaną godzinę. Naciśnij i przytrzymaj przycisk  lub , aby zwiększyć szybkość ustawienia czasu. Symbol **PM** pojawi się na wyświetlaczu w celu wskazania czasu popołudniowego (jeśli używa się 12-godzinnego formatu czasu). Nie ma wskaźnika **AM** (czasu do południa).
3. Naciśnij ponownie przycisk **SET**; zaczną migać cyfry minut. Naciśnij przycisk  lub , aby ustawić żądane minuty. Naciśnij i przytrzymaj przycisk  lub , aby zwiększyć szybkość ustawienia czasu.
4. Naciśnij ponownie przycisk **SET**, na wyświetlaczu pojawi się symbol „**bu**” (sygnał dźwiękowy). Naciśnij przycisk  lub , aby wybrać źródło sygnału budzenia:

bu = budzenie brzęczykiem



rd = budzenie radiem

5. Naciśnij ponownie przycisk **SET**, aby ukończyć ustawianie. Jeśli w ciągu 10 sekund podczas ustawiania nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, zegar wyjdzie z trybu ustawiania.

ABY WŁĄCZYĆ LUB WYŁĄCZYĆ ALARM 1 I 2

1. Naciśnij jeden raz przycisk **AL 1.2/ON.OFF**, aby wyłączyć alarm 1; zostanie wyświetlony symbol .
2. Naciśnij ponownie przycisk, aby włączyć alarm 2; zostanie wyświetlony symbol .
3. Naciśnij ponownie przycisk, aby włączyć alarm 1 i 2. Zostaną wyświetlone oba symbole  i .
4. Naciśnij ponownie przycisk, aby wyłączyć oba alarmy (znikną oba symbole  i .

ABY WYŁĄCZYĆ I WYZEROWAĆ ALARM W CELU PRZESUNIĘCIA GO NA NASTĘPNY DZIEŃ

Gdy zostanie odtworzony alarm 1 lub 2, zaczną migać związana z nim ikona. Naciśnij jeden raz przycisk **RADIO/SLEEP** lub **AL 1.2/ON.OFF**, aby wyłączyć alarm i przesunąć go na następny dzień. Po wykonaniu tej czynności na wyświetlaczu pozostanie symbol  i/lub .

OBSŁUGA DRZEMKI (domyślne ustawienie to 5 minut)

Jednokrotne naciśnięcie przycisku **Zz**  powoduje wyciszenie odtwarzanego alarmu i powtórne jego uruchomienie po upływie czasu trwania drzemki.

Uwaga: jeśli drugi alarm zostanie odtworzony w trakcie odtwarzania pierwszego alarmu lub gdy trwa jego czas drzemki, drugi alarm ma wyższy priorytet niż pierwszy (pierwszy alarm jest zerowany i przesuwany na następny dzień).

KORZYSTANIE Z USTAWIENIA DUŻEJ I MAŁEJ JASNOŚCI WYŚWIETLACZA

Naciśnij przycisk **Zz • ☼**, aby dostosować jasność podświetlenia LCD (HI/LO/OFF — wysoka/niska/wyłączony). Można to zrobić tylko wtedy, gdy radio jest wyłączone lub urządzenie nie odtwarza dźwięku.

PRZYGOTOWANIE ANTENY FM

Wysuń do końca antenę FM i zmieniaj jej ustawienie w celu uzyskania najlepszego odbioru stacji radiowych. Nie wolno skracać, modyfikować lub dołączać innych anten.

SŁUCHANIE RADIA FM

1. Aby włączyć radio, naciśnij raz przycisk **SLEEP/RADIO**; wyświetlacz wskaże symbol „**ON**”, a następnie wskazanie częstotliwości stacji radiowej w **MHz**.
2. Naciśnij przycisk **▲ / ▼**, aby dostroić się do żądanej stacji radiowej. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **▲ / ▼**, aby dostroić się do następnej dobrze odbieranej stacji radiowej.
3. Aby wyregulować głośność, naciśnij raz przycisk **VOL**; wyświetlacz wskaże „**L07**”, naciśnij przycisk **▲ / ▼**, aby ustawić głośność od poziomu **L00** (minimalnego) do **L15** (maksymalnego). Naciśnij przycisk **Zz • ☼**, aby wyłączyć radio.

Uwaga: nie należy zbliżać radia do lamp fluorescencyjnych lub innych urządzeń elektronicznych, ponieważ mogą zakłócać odbiór stacji radiowych.


KORZYSTANIE Z PAMIĘCI STACJI

W tym radiobudziku można zaprogramować maks. 10 stacji radiowych FM. Dzięki temu można szybko przełączać się pomiędzy ulubionymi stacjami FM.


1. Włącz radio i wybierz stację radiową, którą chcesz zapamiętać.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SET**, aż pojawi się symbol **MEM** i zacznie migać wskazanie „**01**”. Naciśnij przycisk **SET**, aby zapisać stację w komórce pamięci 1.
3. Naciśnij przycisk **▲** lub **▼**, aby wybrać następną stację do zapamiętania. Następnie naciśnij i przytrzymaj przycisk **SET**, aż pojawi się symbol **MEM** i zacznie migać wskazanie „**02**”. Naciśnij przycisk **SET**, aby zapisać stację w komórce pamięci 02.
4. Powtórz kroki od 2 do 3, aby wybrać i zaprogramować stacje od 3 do 10.
5. Aby uzyskać dostęp do zaprogramowanej stacji, naciśnij raz przycisk **SET** przy włączonym radiu.
6. Aby edytować zaprogramowaną stację, wybierz inną stację i wykonaj ponownie czynności z punktu od 2 do 4. Oryginalne ustawienia zostaną zastąpione.

KORZYSTANIE Z TIMERA DRZEMKI

1. W trybie **RADIA** naciśnij i przytrzymaj przycisk **RADIO/SLEEP**, aby włączyć tryb drzemki. Symbol drzemki **sleep** i czas drzemki „**05**” (5 minut) zaczną migać na wyświetlaczu.
2. Naciśnij ponownie przycisk **RADIO/SLEEP**, aby ustawić timer drzemki na 5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 minut lub OFF (wyłączona).
3. Gdy na wyświetlaczu pojawi się z powrotem czas, naciśnij raz przycisk **RADIO/SLEEP**, aby wyświetlić pozostały czas drzemki.

4. Stacja radiowa będzie odtwarzana przez zaprogramowany czas drzemki, a następnie urządzenie wyłączy się.
5. Aby wyłączyć radio przed upłynięciem czasu drzemki, naciśnij raz przycisk **Zz**  .

ABY WYŚWIETLIĆ TEMPERATURĘ W STOPNIACH CELSJUSA LUB FAHRENHEITA

Naciśnij przycisk  / C / F, aby wybrać wskazanie temperatury w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita (dotyczy to zarówno temperatury wewnętrznej, jak i zewnętrznej).

KORZYSTANIE Z PROJEKTORA (tylko przy zasilaniu z sieci elektrycznej)

1. Naciśnij jeden raz przycisk **PROJECT**, aby włączyć projektor.
2. Naciśnij ponownie przycisk **PROJECT**, aby włączyć funkcję automatycznego przewijania i wyświetlania aktualnej temperatury na zewnątrz (zaokrąglonej do najbliższej cyfry) oraz bieżącego czasu (naprzemiennie co 5 sekund). Naciśnij przycisk C/F, aby wybrać wskazanie temperatury w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita w projektorze.
3. Naciśnij ponownie przycisk **PROJECT**, aby wyłączyć projektor.



Gdy projekcja jest włączona, naciśnij i przytrzymaj przycisk **PROJECT**, aby odwrócić wyświetlane wskazanie do góry nogami. Obracaj pokrętko z tyłu urządzenia, aby obrócić wyświetlane wskazanie o 90 stopni.

OSTRZEŻENIE O MROZIE


Ikona ostrzeżenia o mrozie  pojawi się, gdy temperatura zewnętrzna będzie w zakresie od -1°C do 3°C.

Temperatura zewnętrzna nie jest wyświetlana

Gdy zamiast temperatury na zewnątrz jest wyświetlany symbol „—”, oznacza to zakłócenie lub zanik transmisji bezprzewodowej.

Przy normalnym wskazaniu wyświetlacza naciśnij i przytrzymaj przycisk **Zz**  stacji pogodowej. Symbol  zacznie migać, a stacja wyszukuje sygnału z czujnika temperatury. Następnie naciśnij przycisk **RESET** na bezprzewodowym czujniku temperatury. Jeśli temperatura zewnętrzna nadal nie będzie wyświetlana, można umieścić bezprzewodowy czujnik temperatury w innym miejscu w celu uzyskania niezakłóconego wskazania.

WSKAZANIE ROZŁADOWANEJ BATERII BEZPRZEWODOWEGO CZUJNIKA TEMPERATURY

Wyświetlona ikona  wskazuje rozładowane baterie bezprzewodowego czujnika temperatury. Oznacza to konieczność wymiany baterii bezprzewodowego czujnika temperatury na nowe.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Gdy radiobudzik wyświetla nieprawidłowy czas lub nie działa poprawnie, co może być spowodowane wyładowaniami elektrostatycznymi lub innymi zakłóceniami, należy odłączyć wtyczkę zasilacza z urządzenia i wyjąć baterię podtrzymania pamięci. Zostaną przywrócone fabryczne ustawienia radiobudzika, a godzinę i inne ustawienia trzeba będzie ustawić od nowa.

DBAŁOŚĆ O PRODUKT

1. Należy umieścić radiobudzik na stabilnej powierzchni, z dala od bezpośredniego nasłonecznienia lub źródeł ciepła i wilgoci.
2. Należy zabezpieczyć meble lakierowane lub wykonane z naturalnego drewna przed ustawieniem na nich urządzenia, przez położenie obrusa lub materiału ochronnego.
3. Urządzenie można czyścić wyłącznie miękką szmatką zwilżoną wodą z roztworem mydła. Benzyna, rozpuszczalnik oraz inne środki czyszczące mogą spowodować uszkodzenie powierzchni urządzenia. Przed czyszczeniem należy się upewnić, że urządzenie jest wyłączone.
4. Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, jak np. miesiąc i dłużej, należy wyjąć z niego baterie, aby zapobiec korozji. Jeśli komora baterii ulegnie korozji lub zostanie zanieczyszczona, należy ją dokładnie wyczyścić i wymienić baterie.

DANE TECHNICZNE

Czas trwania alarmu	1 godzina
Czas trwania drzemki	5 do 60 minut
Wybór czasu timera drzemki	5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 minut lub OFF (wyłączony)
Głośność	L00 (minimalna) do L15 (maksymalna)
Pamięć stacji radiowych	10
Ustawienia domyślne:	
Format czasu	24 godziny
Czas	0:00
Alarm 1 i 2	06:00
Głośność	L07 (poziom 7)
Czas trwania drzemki	05 (5 minut)

Zakres pomiaru temperatury:

W pomieszczeniach: od 0°C do +50°C

(wskazanie poza mierzonym zakresem: HH.H / LL.L)

Na zewnątrz: -40°C do +70°C

(wskazanie poza mierzonym zakresem: HH.H / LL.L)

Odstęp czasu przy pomiarze temperatury na zewnątrz — co 1 minutę

Rozdzielczość temperatury: 0,1°C

Częstotliwość transmisji 433 Mhz

Zasięg transmisji bezprzewodowej maks. 60 metrów (w wolnym powietrzu, bez przeszkód)

Informacja dla użytkowników o sposobie postępowania ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym.



Symbol przekreślonego kołowego kontenera na odpady umieszczony na produktach informuje, że zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego nie można wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi. Wyrzucając elektrośmieci do kontenera stwarzasz zagrożenie dla środowiska. Segregując i przekazując do przetworzenia, odzysku, recyklingu oraz utylizacji zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne chronisz środowisko przed zanieczyszczeniem i skażeniem, przyczyniasz się do zmniejszenia stopnia wykorzystania zasobów naturalnych oraz obniżenia kosztów produkcji nowych urządzeń.

Szczegółowe informacje o najbliższym punkcie zbiórki można uzyskać bezpośrednio od sprzedawcy lub w firmie Blaupunkt Competence Centre, 2N-Everpol Sp. z o.o., ul. Puławska 403A, 02-801 Warszawa, tel. +48 22 331 9959, email: info@blaupunkt-audio.pl

DŮLEŽITÉ POZNÁMKY

- Tyto bezpečnostní a provozní instrukce by měly být zachovány pro budoucí použití.
- Přístroj nesmí být vystaven kapající nebo stříkající vodě nebo umístěn do vlhkého prostředí, např. koupelna.
- Neumisťujte výrobek v následujících oblastech:
 - místa vystavená přímému slunečnímu záření nebo v blízkosti topných těles.
 - na jiné stereo zařízení, které vydává příliš mnoho tepla.
 - na místech, kde by bylo zamezeno ochlazování přístroje pomocí jeho ventilátoru nebo v prašném prostředí.
 - na místech, která konstantně vibrují.
 - na vlhkých a mokrych prostorách.
- Neumisťujte přístroj v blízkosti zapálených svíček nebo jiných zdrojů otevřeného ohně.
- Výrobek používejte pouze podle pokynů v této příručce.
- Před prvním zapnutím přístroje se ujistěte, že je napájecí kabel správně připojen.

Z bezpečnostních důvodů neodstraňujte žádné kryty ani se nepokoušejte získat přístup k vnitřku výrobku. Nepokoušejte se odstranit šroubky, nebo otvírat kryt jednotky. Servis produktu a veškeré opravy vždy svěťte autorizovanému servisu a jeho kvalifikovanému personálu.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

1. **Čtěte pokyny** – před uvedením přístroje do provozu si přečtěte veškeré bezpečnostní a provozní pokyny a návod k obsluze.
2. **Uchovejte návod k obsluze** – tento návod k obsluze uschovejte pro budoucí použití.
3. **Dbejte varování** – všechna varování na produktu a v návodu k obsluze je třeba dodržovat.
4. **Postupujte podle pokynů** – pokyny pro provoz a bezpečnostní pokyny je třeba dodržovat.
5. **Voda a vlhkost** – pro snížení rizika požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte výrobek kapající, stříkající nebo tekoucí vodě a nadměrné vlhkosti, např. v sauně či koupelně. Nepoužívejte tento výrobek v blízkosti vody, například u vany, umyvadla, dřezu, kádě, ve vlhkém sklepě, v blízkosti bazénu apod.
6. **Vniknutí předmětů a tekutin** – nikdy nevládejte jakékoli cizí předměty do otvorů výrobku, mohly by se dotknout míst pod vysokým napětím nebo by mohly způsobit zkrat, což může vést k požáru nebo úrazu elektrickým proudem. Nikdy nelijte jakoukoli tekutinu jakéhokoliv druhu na výrobek ani do výrobku. Neumisťujte jakýkoli předmět obsahující tekutinu na povrch výrobku (např. váza, sklenička s vodou apod.).
7. **Servis** – nepokoušejte se o servis nebo o opravu tohoto přístroje svépomocí, otevření nebo odstranění krytů přístroje vás může vystavit nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo jinému nebezpečí. Veškeré opravy přístroje svěťte kvalifikovanému servisnímu personálu autorizovaného servisu.
8. **Náhradní díly** – pokud jsou potřeba náhradní díly, ujistěte se, že servisní technik použije náhradní díly, které jsou specifikované výrobcem nebo mají stejné vlastnosti jako originální díly. Neoprávněná výměna může vést k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo způsobit jiné nebezpečí.
9. Umístěte radiobudík na pevný povrch, mimo dopad přímého slunečního záření a v

dostatečné vzdálenosti od zdrojů nadměrného tepla nebo vlhkosti.

10. Chraňte svůj nábytek, pokud chcete přístroj umístit na přírodní dřevo nebo na lakovaný povrch, dejte mezi přístroj a nábytek hadřík, nebo jiný ochranný materiál.
11. Přístroj čistěte pomocí měkkého hadříku namočeného do roztoku vody a jemného mýdla. Silnější čididla, jako je benzen, ředidla nebo podobné mohou způsobit poškození povrchu přístroje. Ujistěte se, že přístroj je před čištěním vypnut a odpojen.

12. Baterie

1. Baterie nesmí být vystaveny nadměrnému teplu, jako například působení přímého slunečního světla, ohně a podobně.
2. Používané baterie by měly být vhodné pro ekologickou likvidaci baterií.
3. UPOZORNĚNÍ pro používání baterií – pro zamezení úniku elektrolytu z baterie, který může způsobit poranění, poškození majetku nebo přístroje:
 - Všechny baterie nainstalujte správně, š a - jak je vyznačeno na přístroji.
 - Nekombinujte baterie (staré a nové nebo uhlíkové a alkalické apod.)
 - Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, vyjměte baterie ven (může dojít k jejich vytečení a tím k poškození přístroje).

VAROVÁNÍ

Tento spotřebič není určen pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osobami bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud jim nebyl poskytnut dohled nebo instrukce týkající se použití spotřebiče osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si se spotřebičem nebudou hrát.

1. Přístroj nesmí být vystaven tekoucí, kapající nebo stříkající vodě. Předměty naplněné kapalinami, jako jsou např. vázy, nesmí být umístěny na přístroji.
2. Aby nedošlo k požáru nebo úrazu elektrickým proudem, neumísťujte toto zařízení na horkých místech, nevystavujte ho dešti, vlhkosti nebo prachu.
3. Neumisťujte tento přístroj v blízkosti jakýchkoliv zdrojů vody, např. kohouty, vany, pračky nebo bazény. Ujistěte se, že je přístroj umístěn na suchém, stabilním povrchu.
4. Neumisťujte tento přístroj v blízkosti silného magnetického pole.
5. Nepokládejte přístroj na zesilovače nebo přijímače.
6. Neumisťujte tento přístroj na vlhkém prostředí, vlhkost bude mít vliv na životnost elektrických komponent.
7. Pokud systém bezprostředně přemístíte z chladného do teplého prostředí, nebo pokud je umístěn ve velmi vlhké místnosti, může dojít ke kondenzaci vlhkosti uvnitř přehrávače. Pokud k tomu dojde, systém může být poškozen a nebude fungovat správně. Prosím, nechte systém zapnutý přibližně po dobu jedné hodiny, dokud se vlhkost neodpaří.
8. Nečistěte jednotku chemickými rozpouštědly, ta mohou poškodit povrch zařízení. Přístroj otřete čistým, suchým nebo lehce navlhčeným hadříkem.

POZNÁMKA



Tento výrobek je ve shodě s požadavky Evropského společenství na rádiové rušení.



Naše produkty jsou navrženy a vyrobeny z vysoce kvalitních materiálů a komponent, které jsou recyklovatelné a znovu použitelné.



Je-li na výrobku uveden tento symbol přeškrtnutého kontejneru, znamená to, že výrobek podléhá směrnici EU 2002/96/ES. Informujte se prosím o místní systém sběru tříděného odpadu pro elektrické a elektronické výrobky. Prosím řiďte se místními pravidly a nelikvidujte staré produkty spolu s běžným komunálním odpadem. Správnou likvidací starého výrobku pomůžete předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

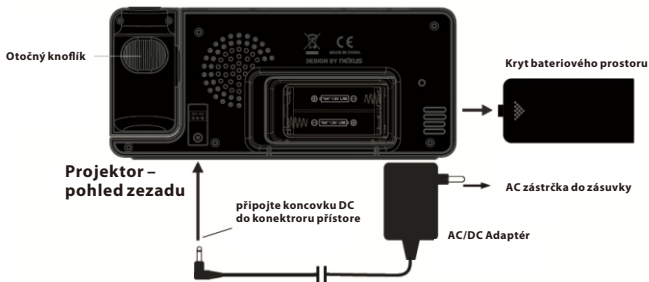
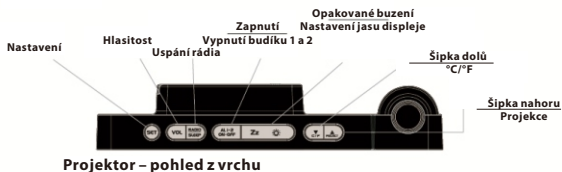


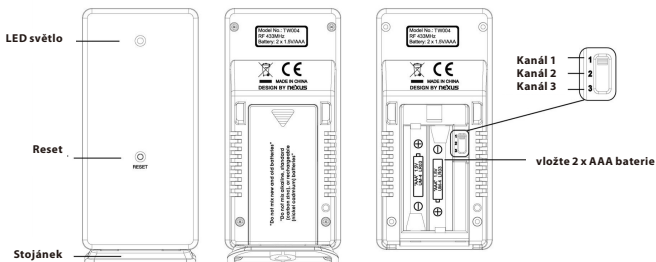
Výrobek obsahuje baterie podléhající směrnici EU 2006/66/EC, které nelze vyházovat do běžného domovního odpadu. Informujte se prosím o místních pravidlech o sběru baterií, neboť správnou likvidací pomůžete předcházet negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví.

Informace týkající se životního prostředí

Výrobek je zabalen pouze v nezbytném obalu pro jeho ochranu. Snahou naší firmy je, aby byl obalový materiál snadno rozdělitelný na tři materiály: lepenku (krabice), polystyrén (ochranné balení) a polyethylen (sáčky, ochranné fólie z lehčeného plastu). Výrobek se skládá z materiálů, které lze recyklovat a znovu použít v případě demontáže odbornou firmou. Dodržujte prosím místní předpisy týkající se likvidace obalových materiálů, vybitých baterií a starého zařízení.

Na nahrávání a přehrávání materiálů může být vyžadován souhlas. Viz Zákon o Copyrightu Act 1956 a Zákon na ochranu umělců Sk 1958-1972.





Venkovní senzor teploty

INSTALACE

Připojte adapter AC/DC do elektrické zásuvky a poté připojte DC konevku kabelu do konektoru na zadní straně přístroje. Radiobudík je připraven k použití

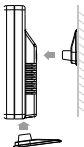
INSTALACE BATERIÍ

1. Otevřete dvířka bateriového prostoru přístroje.
2. Vložte 2 x AA baterie (nejsou součástí balení) do bateriového prostoru dle naznačené polarity + / -.
3. Zavřete dvířka bateriového prostoru přístroje.
4. Pokud je přístroj provozován na baterie, je vždy vypnuté podsvícení.
5. Otevřete kryt bateriového prostoru na zadní straně bezdrátového venkovního senzoru. Ujistěte se, že tlačítko nastavení kanálu je v poloze 1 (horní poloha), vložte 2 x AAA baterie (nejsou součástí balení). Zavřete kryt baterie. Poté umístěte venkovní senzor na suchém a stinném místě venku.

Je-li přerušeno napájení střídavým proudem, zobrazuje LCD displej pouze čas a podsvícení, rádio nebude fungovat. Díky záložní baterii neztratíte nastavení času a další nastavení přístroje. Ujistěte se, použité 2 x AA baterie jsou čerstvé. Takže funkce alarm může fungovat, a zdroj alarm přepne jen na bzučák.

Poznámky:

Mějte na paměti, že venkovní čidlo má dosah cca 60 m a pokud nemá v cestě překážky. Skutečný rozsah přenosu se liší v závislosti na tom, co je v cestě signálu. Každá překážka (střecha, stěny, stropy, silné stromy, apod.) způsobí snížení dosahu signálu zhruba na polovinu.



Pokud má vysílač stát, připojte držák k jeho spodní části, pokud má být vysílač uchycen na stěně, připojte držák k zadní části vysílače.

NASTAVENÍ ČASU, 12/24 FORMÁT ČASU A DOBA POSUNUTÍ BUZENÍ

1. Jednou stiskněte a podržte tlačítko SET, zobrazí se číslice hodin. Stisknutím tlačítek ▲ nebo ▼ nastavte hodinu. Stiskem a podržením tlačítek ▲ nebo ▼ zvýšíte rychlost nastavení.
2. Opět stiskněte tlačítko SET, zobrazí se číslice minut. Stiskněte ▲ nebo ▼ pro nastavení minut. Stiskem a podržením tlačítek ▲ nebo ▼ zvýšíte rychlost nastavení.
3. Stiskněte opět tlačítko SET, na displeji se zobrazí a bude blikat „24H“. Pomocí stisku tlačítek ▲ nebo ▼ vyberte "12H" nebo "24H" formát času.
4. Stiskněte opět tlačítko SET, na displeji se zobrazí „05“. Stiskem tlačítka ▲ nebo ▼ vyberte čas opakovaného buzení od 5 do 60 minut.
5. Pro opuštění režimu nastavení stiskněte tlačítko SET, případně pokud tlačítko SET není stisknuto po dobu cca 10 vteřin, bude režim nastavení opuštěn automaticky.

Poznámka: Pokud je zvolen 12-ti hodinový formát času, objeví se v horním levém rohu displeje ikona PM pro odpolední čas; AM pro ranní čas není zobrazováno.

NASTAVENÍ BUDÍKU 1

1. Ve standardním zobrazení času, stiskněte jednou tlačítko SET, na displeji se zobrazí 6:00 a symbol ⌚.
2. Stiskněte a podržte tlačítko SET, až se zobrazí číslice hodin. Stiskem tlačítka ▲ nebo ▼ (pro další text označené jako tlačítka šipek) nastavte požadovanou hodinu. Stiskněte a podržte tlačítka šipek pro zrychlení nastavení. Pokud je nastaven 12-ti hodinový formát času, na displeji se zobrazí ikona PM pro odpolední čas. Ikona AM pro dopolední čas se nezobrazuje.
3. Opět stiskněte tlačítko SET, na displeji se zobrazí číslice minut. Stiskněte tlačítka šipek pro nastavení požadované minuty. Stiskem a podržením tlačítek šipek urychlíte nastavení.
4. Stiskněte tlačítko SET ještě jednou, na displeji se zobrazí ikona „bu“ (budík). Pro výběr způsobu buzení, stiskněte tlačítka šipek a vyberte zvolený způsob:

bu = buzení budíkem

rd = buzení rádiem

5. Stiskněte opět tlačítko SET pro dokončení nastavení. Pokud po dobu cca 10 vteřin nestisknete žádné tlačítko, bude režim nastavení ukončen automaticky.

NASTAVENÍ BUDÍKU 2

1. Ve standardním zobrazení času, stiskněte jednou tlačítko SET, na displeji se zobrazí 6:00 a symbol ⌚.
2. Stiskněte a podržte tlačítko SET, až se zobrazí číslice hodin. Stiskem tlačítka ▲ nebo ▼ (pro další text označené jako tlačítka šipek) nastavte požadovanou hodinu. Stiskněte a podržte tlačítka šipek pro zrychlení nastavení. Pokud je nastaven 12-ti hodinový formát

času, na displeji se zobrazí ikona PM pro odpolední čas. Ikona AM pro dopolední čas se nezobrazuje.

- Opět stiskněte tlačítko SET, na displeji se zobrazí číslice minut. Stiskněte tlačítka šipek pro nastavení požadované minuty. Stiskem a podržením tlačítek šipek urychlíte nastavení.
- Stiskněte tlačítko SET ještě jednou, na displeji se zobrazí ikona „bu“ (budík). Pro výběr způsobu buzení, stiskněte tlačítka šipek a vyberte zvolený způsob:

bu = buzení budíkem

rd = buzení rádiem

- Stiskněte opět tlačítko SET pro dokončení nastavení. Pokud po dobu cca 10 vteřin nestisknete žádné tlačítko, bude režim nastavení ukončen automaticky.


ZAPNUTÍ NEBO VYPNUTÍ BUDÍKU 1 A 2,

- Stiskněte tlačítko AL1,2/ON.OFF pro zapnutí Budíku 1, na displeji se zobrazí ikona ①.
- Stiskněte tlačítko ještě jednou pro aktivování Budíku 2, na displeji se zobrazí ikona ②.
- Stiskněte tlačítko ještě jednou pro aktivování obou budíků 1 a 2, na displeji se zobrazí ikony ① a ②.
- Pro deaktivaci budíků 1 a 2 stiskněte opět tlačítko, obě ikony budíků zmizí z displeje.

VYPNUTÍ BUDÍKU A NASTAVENÍ JEHO OPAKOVÁNÍ NÁSLEDUJÍCÍ DEN


Ve chvíli, kdy Budík A nebo 2 zvoní, ikona budíku na displeji bliká. Stiskem tlačítka RADIO/SLEEP nebo AL1,2/ON.OFF budíky vypnete a necháte nastavený na následující den. Ikony budíku ① a ② zůstanou zobrazeny na displeji.

POSUNUTÍ DOBY BUZENÍ (výchozí doba posunutí buzení je 5 minut)

Ve chvíli, kdy zvoní budík, stiskněte **Zz** • , tak posunete buzení o vámi nastavený interval, poté bude budík znovu zvonit.

Poznámka: Pokud se budík 2 aktivuje, ve chvíli kdy zvoní budík 1, nebo je budík 1 v režimu posunutí doby buzení, budík 2 nahradí budík 1 (budík 1 se nastaví na buzení další den).

NASTAVENÍ HI-LO TLUMENÍ

Stisknutím tlačítka **Zz** •  pro nastavení jasu (HI/LO/OFF) podsvícení LCD displeje. To lze provést pouze tehdy, když je rádio vypnuto nebo když přístroj nehraje.

NASTAVENÍ FM ANTÉNY

Vytáhněte FM anténu v plné délce a měňte její směr pro nejlepší příjem v pásmu FM. Anténu nerozebírejte ani nenahrazujte a nepřipojujte místo ní k přístroji jiné zařízení.

POSLECH RÁDIA FM

- Pro zapnutí rádia, stiskněte jednou tlačítko RADIO/SLEEP, na displeji se zobrazí "ON" a frekvence v MHz.
- Pomocí stisku jednotlivých tlačítek šipek naladíte rádio na požadovanou stanici. Stiskem a podržením tlačítka šipky zahájíte vyhledávání následující nebo předchozí stanice se silným signálem.
- Chcete-li nastavit hlasitost, stiskněte jednou tlačítko VOL, na displeji se zobrazí „L07“,

stiskem tlačítek šipek upravíte intenzitu hlasitosti (rozsah od L00 (minimum) do L15 (maximum)).

4. Stiskem tlačítka **Zz**  rádio vypnete.


Poznámka: Mějte přístroj v dostatečné vzdálenosti od zářivek a dalších elektronických zařízení, která by mohla způsobit rušení rádiového signálu.

ULOŽENÍ RÁDIO STANIC DO PAMĚTI

Do paměti radiobudíku lze uložit až 10 FM stanic. Díky tomu si můžete uložit své oblíbené stanice a mít k nim rychlý a snadný přístup.

1. Zapněte rádio a vyberte rozhlasovou stanici, kterou chcete uložit do paměti.
2. Stiskněte a podržte tlačítko SET, až se na displeji zobrazí „MEM“ a „01“? Popel. Stiskněte tlačítko SET pro uložení do paměti na pozici 1.
3. Stisknutím tlačítek šipek můžete vybrat další stanici, kterou chcete uložit do paměti. Poté stiskněte a podržte tlačítko SET, až se na displeji zobrazí „MEM“ a „02“. Stiskněte tlačítko SET pro uložení stanice do paměti na pozici 02.
4. Pro uložení dalších stanic na pozice 3 až 10, opakujte kroky 2 a 3.
5. Pro poslech uložených stanic, stiskněte tlačítko SET ve chvíli, kdy je zapnuté rádio.
6. Chcete-li změnit uloženou rozhlasovou stanici, naladte stanici, kterou chcete nově uložit a proveďte kroky 2 až 4. Tak přenastavíte původní uloženou stanici na novou.

NASTAVENÍ AUTOMATICKÉHO PŘECHODU DO REŽIMU SPÁNKU

1. V režimu RADIO, stiskněte a podržte tlačítko RADIO/SLEEP pro nastavení přechodu do režimu spánku. Na displeji se objeví nápis „SLEEP“ a čas přechodu do režimu spánku „05“ (5 minut).
2. Stiskněte znovu tlačítko RADIO/SLEEP a podle potřeby nastavte časovač vypnutí od 5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 minut nebo stav OFF, kdy je automatický přechod do režimu spánku vypnutý.
3. Ve chvíli, kdy je přístroj v základním stavu (základní zobrazení hodin na displeji), stiskem a podržením tlačítka RADIO/SLEEP zobrazíte čas, který zbývá do přechodu do režimu spánku.
4. Rádio přestane hrát a přejde do režimu spánku po uplynutí nastavené doby.
5. Chcete-li vypnout rádio dříve než automaticky přejde do režimu spánku, stiskněte tlačítko **Zz**  .

ZOBRAZENÍ JEDNOTEK TEPLoty - °C NEBO °F


Stiskněte tlačítko šipka doků/C/F pro výběr jednotek teploty, buď °C, nebo °F, které se zobrazí na displeji (pro vnitřní i venkovní teplotu).

NASTAVENÍ PROJEKCE (pouze pro napájení adaptérem)

1. Stiskněte tlačítko PROJECT a zapněte projekci.
2. Stiskněte ještě jednou tlačítko PROJECT pro aktivaci funkce automatického rolování pro zobrazení aktuální venkovní teploty (se zaokrouhlením na nejbližší hodnotu) a aktuální času střídavě po 5 vteřinách. Stisknutím tlačítka C/F pro volbu jednotky teploty (stupně Celsia nebo Fahrenheita) pro zobrazení v projekci.
3. Stiskněte tlačítko PROJECT pro vypnutí projekce. Když je projekce zapnutá, stiskněte a



podržte tlačítko PROJECT pro zobrazení projekce vzhůru nohama. Můžete otočit projekci zobrazení o 90 stupňů pomocí otočného knoflíku na zadní straně přístroje.

VAROVÁNÍ PŘED MRAZEM


Ikona varování před mrazem  se zobrazí na displeji ve chvíli, kdy venkovní teplota klesne na $-1\text{ }^{\circ}\text{C}$ až $3\text{ }^{\circ}\text{C}$.

ZTRÁTA INFORMACÍ O VENKOVNÍ TEPLOTĚ

Pokud se místo informace o venkovní teplotě na displeji zobrazí "-", je bezdrátový přenos buď přerušen, nebo ztracen.

Při zobrazení základní obrazovky displeje, stiskněte a podržte tlačítko meteorologické stanice **Zz** , na displeji začne blikat ikona  a začne vyhledávání signálu z venkovního vysílače. Poté stiskněte tlačítko RESET na venkovním vysílači. Pokud se zobrazení venkovní teploty bude nadále ztrácet, zkuste umístit venkovní vysílač na jiném místě, dokud nebudete mít hladký přenos údajů o teplotě.

INDIKACE NÍZKÉHO STAVU BATERIE VENKOVNÍHO VYSÍLAČE

Na displeji se zobrazí ikona , která indikuje nízký stav venkovního vysílače. Vyměňte baterie ve venkovním vysílači.

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Pokud vaše hodiny zobrazují nesprávný čas nebo nefungují správně, může to být způsobeno elektrickým výpadkem nebo jiným zásahem. Odpojte DC konektor od zásuvky elektrického proudu (a vyjměte záložní baterii). Obnoví se výchozí nastavení radiobudíku a je třeba jej znovu nastavit.

PÉČE O PŘÍSTROJ

1. Umístěte radiobudík na pevný povrch, mimo dosah přímého slunečního svitu a zdrojů nadměrného tepla a vlhkosti.
2. Chraňte svůj nábytek, pokud chcete přístroj umístit na přírodní dřevo nebo na lakovaný povrch, dejte mezi přístroj a nábytek hadřík, nebo jiný ochranný materiál.
3. Přístroj čistěte pomocí měkkého hadříku namočeného do roztoku vody a jemného mýdla. Silnější čididla, jako je benzen, ředidla nebo podobné mohou způsobit poškození povrchu přístroje. Ujistěte se, že přístroj je před čištěním vypnut a odpojen.
4. V případě, že přístroj není delší dobu používán, například měsíc nebo déle, vyjměte baterie, aby se zabránilo možnému poškození přístroje. V případě, že dojde ke korozi nebo znečištění bateriového prostoru, důkladně jej vyčistěte a vyměňte baterie.

SPECIFIKACE

Délka budíku	1 hodina
Doba odložení buzení	5-60 minut
Možnosti času odložení buzení	5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 minut
Hlasitost	L00 (minimum) a L15 (maximum)
Počet stanic uložených v paměti	10
Výchozí nastavení:	

Formát času	24 hodin
Čas	0:00
Budík 1 a 2	06:00
Hladina hlasitosti	L07
Doba odložení buzení	05 (5 minut)

Teplotní rozsah měření:

Vnitřní teplota	0 °C až +50 °C
(displej ukazuje HH.H / LL.L, pokud je teplota mimo tento rozsah)	
Venkovní teplota	-40 °C až +70 °C,
(displej ukazuje HH.H / LL.L, pokud je teplota mimo tento rozsah)	
Interval venkovní teploty	každou 1 minutu
Rozlišení teploty	0,1 °C
Přenosová frekvence	433 Mhz
Přenosová vzdálenost	až 60 metrů
(při otevřeném prostoru bez překážek)	

DÔLEŽITÉ POZNÁMKY

- Tieto bezpečnostné a prevádzkové pokyny by ste si mali odložiť pre prípad potreby ich použitia v budúcnosti.
- Prístroj nesmie byť vystavený kvapkajúcej ani špliechajúcej vode a nesmie byť umiestnený vo vlhkom prostredí (napríklad v kúpeľni).
- Produkt neumiestňujte:
 - na miesta vystavené priamemu slnečnému svitu alebo v blízkosti radiátorov,
 - na iné stereofónne zariadenia, ktoré vyžarujú príliš veľa tepla,
 - na miesta blokujúce vetranie zariadenia alebo do prachného prostredia,
 - na miesta vystavené neustálym vibráciám,
 - na vlhké alebo mokré miesta,
 - v blízkosti sviec alebo iného otvoreného ohňa.
- Produkt prevádzkujte iba v súlade s pokynmi v tejto príručke.
- Pred prvým zapnutím zariadenia skontrolujte, či je napájací adaptér správne pripojený.

Z bezpečnostných dôvodov neodstraňujte žiadne kryty a ani sa nepokúšajte o prístup do vnútorných častí zariadenia. Servisné zásahy zverujte vždy iba kvalifikovanému personálu.

Nepokúšajte sa odstraňovať skrutky ani otvárať kryt jednotky, nenachádzajú sa pod ním žiadne súčasti, ktorých servis by mal vykonávať používateľ. Všetky servisné zásahy zverujte kvalifikovanému servisnému personálu.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

1. **Prečítajte si tieto pokyny** – pred uvedením produktu do prevádzky je nutné prečítať si všetky bezpečnostné a prevádzkové pokyny.
2. **Ponechajte si tieto pokyny** – bezpečnostné a prevádzkové pokyny si odložte pre prípad potreby ich použitia v budúcnosti.
3. **Berte ohľad na upozornenia** – je nutné prihliadať na všetky upozornenia na produkte a v prevádzkových pokynoch a riadiť sa týmito upozorneniami.
4. **Postupujte podľa pokynov** – je nutné postupovať v súlade so všetkými prevádzkovými pokynmi a pokynmi pre používateľov.
5. **Voda a vlhkosť** – v záujme zníženia rizika vypuknutia požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom nevystavujte produkt pôsobeniu dažďa, kvapkajúcej ani špliechajúcej vody, ako ani nadmernej vlhkosti, aká sa vyskytuje napríklad v saune alebo v kúpeľni. Nepoužívajte tento produkt v blízkosti vody, napríklad v blízkosti vane, umývadla, kuchynského drezu, práčovne, vo vlhkej pivnici alebo v blízkosti bazéna či iného podobného prostredia.
6. **Vniknutie predmetov a kvapalín** – Do produktu nikdy nezasúvajte žiadne predmety cez otvory na produkte, pretože by sa mohli dostať do kontaktu so súčastami, ktoré sú pod nebezpečným napätím, alebo súčastami, ktoré môžu spôsobiť skrat, čo môže viesť k vypuknutiu požiaru alebo k zásahu elektrickým prúdom. Na produkt nikdy nevylievajte žiadne kvapaliny. Na produkt nikdy neumiestňujte žiadne predmety obsahujúce kvapalinu.
7. **Servis** – nepokúšajte sa sami o servis tohto produktu, pretože po otvorení alebo odstránení krytov sa vystavujete nebezpečnému napätiu a ďalším rizikám. Všetky servisné zásahy zverujte kvalifikovanému servisnému personálu.
8. **Náhradné súčiastky** – v prípade potreby použitia náhradných súčiastok skontrolujte, či

servisný technik použil náhradné súčiastky podľa špecifikácií výrobcu alebo súčiastky s rovnakými charakteristikami, aké má aj pôvodná súčiastka. Použitie neautorizovaných náhradných súčiastok môže viesť k vypuknutiu požiaru, zásahu elektrickým prúdom alebo ďalším rizikám.

9. Svoje rádio s hodinami umiestnite na stabilný povrch v dostatočnej vzdialenosti od miest vystavených priamemu slnečnému svitu, nadmernému teplu alebo nadmernej vlhkosti.
10. Pri umiestnení jednotky na nábytok z prírodného alebo lakovaného či inak povrchovo upravovaného dreva chráňte svoj nábytok tak, že pod jednotku umiestnenú na nábytku položíte dečku alebo iný ochranný materiál.
11. Jednotku čistíte mäkkou handričkou navlhčenou v jemnom roztoku mydlovej vody. Silnejšie látky, ako je napríklad benzín, riedidlo alebo podobné materiály, môžu poškodiť povrch jednotky. Pred čistením jednotku odpojte od zdroja napájania.

12. Batéria

- 1.) Batérie sa nesmú vystavovať nadmernému teplu, ako napríklad slnečnému žiareniu, ohňu apod.
- 2) Pri batériách je nutné prihliadať na environmentálne aspekty likvidácie batérií.
- 3) **VAROVANIE** týkajúce sa používania batérií – v záujme zamedzenia vytečeniu batérií, ktoré môže viesť k telesným zraneniam, poškodeniam majetku alebo poškodeniu prístroja:
 - Správne vložte všetky batérie, aby ich póly + a – boli orientované tak, ako je vyznačené na jednotke.
 - Ak sa jednotka nebude používať dlhšiu dobu, vyberte z nej batérie.

UPOZORNENIE

Toto zariadenie nie je určené na používanie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak len tieto osoby zariadenie nepoužívajú pod dohľadom alebo podľa pokynov osoby zodpovedajúcej za ich bezpečnosť. Na deti je nutné dohliadať, aby sa nehrali so zariadením.

1. Prístroj nesmie byť vystavený kvapkajúcej ani špliechajúcej vode a nesmú sa naň umiestňovať predmety naplnené kvapalinami, ako sú napríklad vázy.
2. V záujme zabránenia vypuknutiu požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom nevystavujte toto zariadenie pôsobeniu tepla, dažďa, vlhkosti alebo prachu.
3. Túto jednotku neumiestňujte v blízkosti zdrojov vody, ako sú napríklad vodovodné kohútiky, vane, práčky alebo bazény. Dajte pozor, aby jednotka bola umiestnená na suchom a stabilnom povrchu.
4. Neumiestňujte túto jednotku v dosahu silného magnetického poľa.
5. Neumiestňujte jednotku na žiadny zosilňovač ani prijímač.
6. Neumiestňujte túto jednotku do vlhkých priestorov, pretože vlhkosť ovplyvňuje životnosť elektrických súčiastok.
7. Ak sa hodiny prenesú priamo z chladného prostredia do teplého prostredia alebo ak sa umiestnia v mimoriadne vlhkej miestnosti, vlhkosť môže skondenzovať na vnútornej strane displeja. Ak k tomu dôjde, systém nebude fungovať správne. Nechajte systém aspoň hodinu zapnutý, kým sa vlhkosť neodparí.
8. Nepokúšajte sa čistiť jednotku chemickými rozpúšťadlami, pretože môžu poškodiť jej povrch. Uterajte ju čistou, suchou alebo jemne navlhčenou handričkou.

OZNÁMENIE



Tento produkt vyhovuje požiadavkám Európskeho spoločenstva na rádionterferenciu.



Tento produkt je navrhnutý a vyrobený z vysoko kvalitných materiálov a komponentov, ktoré sa dajú recyklovať a znova použiť.



Ak je produkt označený týmto symbolom prečiarknutého odpadového kontajnera s kolieskami, znamená to, že na produkt sa vzťahuje smernica 2002/96/ES Európskeho parlamentu a Rady. Oboznámte sa, prosím, so systémom separovaného zberu elektrických a elektronických produktov vo vašej oblasti. Postupujte v súlade s miestnymi pravidlami a nevyhadzujte staré produkty do bežného domového odpadu. Správna likvidácia starého produktu pomáha zabrániť potenciálnym nežiaducim vplyvom na životné prostredie a zdravie človeka.

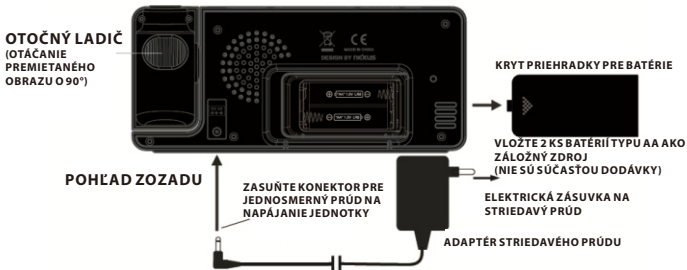
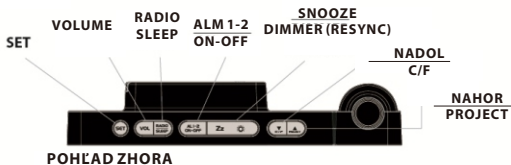


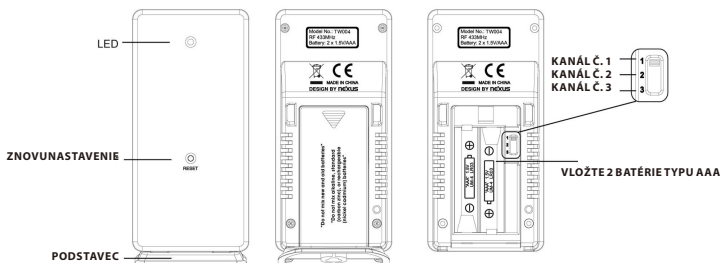
Tento produkt obsahuje batérie, na ktoré sa vzťahuje smernica 2006/66/ES Európskeho parlamentu a Rady a ktoré nemožno vyhadzovať do bežného domového odpadu. Informujte sa na miestne pravidlá separovaného zberu batérií, pretože správna likvidácia pomáha zabrániť nežiaducim vplyvom na životné prostredie a zdravie človeka.

Informácie o ochrane životného prostredia

Vylúčili sme všetky nepotrebné obalové materiály. Používané obalové materiály sme sa pokúsili rozdeliť na tri kategórie na uľahčenie ich separácie: kartónový papier (škatule), polystyrénová pena (protinárázová ochrana) a polyetylén (vrecúška, ochranné penové obaly). Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré je možné recyklovať a znova použiť po rozobratí u špecializovaného poskytovateľa. Oboznámte sa s miestnymi nariadeniami, ktoré sa týkajú likvidácie obalových materiálov, opotrebovaných batérií a vyradených zariadení.

Nahrávanie a prehrávanie materiálov môže vyžadovať súhlas. Pozrite si Autorský zákon z roku 1956 a Zákon na ochranu práv umelcov z rokov 1958 až 1972.





SNÍMAČ TEPLoty V EXTERIÉRI

INŠTALÁCIA

Zapojte adaptér striedavého prúdu do elektrickej zásuvky v domácnosti a potom pripojte jeho konektor pre jednosmerný prúd k zadnej strane jednotky. Rádio s hodinami je pripravené na použitie.

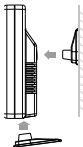
INŠTALÁCIA ZÁLOŽNEJ BATÉRIE

1. Vysunutím otvorte kryt priehradky pre batérie na zadnej strane jednotky.
2. Vložte 2 batérie typu AA (nie sú súčasťou dodávky) do priehradky pre batérie tak, aby boli správne orientované z hľadiska polarít.
3. Nasadte kryt priehradky pre batériu späť na jeho miesto.
4. Keď sa používajú len batérie, podsvietenie je deaktivované.
5. Vysunutím otvorte kryt priehradky pre batérie na zadnej strane bezdrôtového exteriérového snímača. Skontrolujte, či je kanálový volič nastavený do polohy 1 (horná pozícia), a potom vložte 2 batérie typu AAA (nie sú súčasťou dodávky) zo zadnej strany. Nasadte kryt priehradky pre batériu späť na jeho miesto. Potom umiestnite exteriérový snímač na suché a tienené miesto v exteriéri.

V prípade prerušenia dodávky elektrického prúdu bude LCD displej zobrazovať iba čas a podsvietenie, rádio nebudú fungovať. Záložná batéria zaistí fungovanie hodín a uchovanie nastavení jednotky. Zabezpečte, aby boli použité 2 nové batérie typu AA. Takže funkcia alarm môže fungovať, a zdroj alarm prepre len na bzučiak.

Poznámky:

Pripomíname, že dosah exteriérového snímača v otvorenom priestore bez prekážok je 60 m. Skutočný dosah sa bude líšiť v závislosti od prekážok v smere šírenia signálu. Každá prekážka (strecha, steny, podlažia, stropy, hrubé stromy atď.) redukuje účinný dosah signálu o polovicu.



Pripojte držiak na spodnú stranu exteriérového vysielača, ak chcete vysielač umiestniť na vodorovnú plochu, alebo ho pripojte na zadnú stranu vysielača, ak chcete vysielač namontovať na stenu.

NASTAVENIE ČASU, 12- ALEBO 24-HODINOVÉHO FORMÁTU ČASU A ODLOŽENIA BUDENIA

1. Stlačte a podržte stlačené tlačidlo **SET**. Číslice pre nastavenie hodiny sa rozblíkajú. Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ nastavte aktuálnu hodinu. Stlačením a podržaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ môžete nastavovanie zrýchliť.
2. Znova stlačte tlačidlo **SET** a číslice pre nastavenie minúty sa rozblíkajú. Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ nastavte minúty. Stlačením a podržaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ môžete nastavovanie zrýchliť.
3. Znova stlačte tlačidlo **SET**. Na displeji sa zobrazí a rozblíká indikátor 24H. **Stlačením tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼** vyberte formát času **12H** alebo **24H**.
4. Znova stlačte tlačidlo **SET**. Na displeji sa zobrazí a rozblíká indikátor **05**. Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ vyberte čas odloženia budenia v rozsahu od 5 do 60 minút.
5. Opustite režim nastavovania opätovným stlačením tlačidla **SET** alebo tak, že približne 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo.

Poznámka: Pri výbere 12-hodinového formátu času sa popoludňajšia hodina indikuje tak, že v ľavej hornej časti displeja zobrazovania času sa zobrazí ikona **PM**. Indikátor pre dopoludňajšie hodiny neexistuje.

NASTAVENIE BUDÍKA Č. 1

1. V normálnom zobrazení času stlačte tlačidlo **SET**. Zobrazí sa čas 6:00 a indikátor ①.
2. Stlačte a podržte stlačené tlačidlo **SET**, kým sa nerozblíkajú číslice pre nastavenie hodiny. Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ nastavte požadovanú hodinu. Stlačením a podržaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ môžete nastavovanie zrýchliť. Ak je vybraný 12-hodinový formát zobrazovania času, pri zobrazovaní popoludňajších hodín sa na displeji zobrazuje indikátor **PM**. Indikátor pre dopoludňajšie hodiny neexistuje.
3. Znova stlačte tlačidlo **SET**. Číslice pre nastavenie minúty sa rozblíkajú. Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ nastavte požadované minúty. Stlačením a podržaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ môžete nastavovanie zrýchliť.
4. Znova stlačte tlačidlo **SET**. Na LCD displeji sa zobrazí indikátor **bu** (budík). Ak si chcete vybrať, čo vás má zobudiť, stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ si môžete vybrať z týchto možností:

bu = prebúdzanie zvončením budíka

rd = prebúdzanie rádiom

5. Opätovným stlačením tlačidla **SET** dokončíte nastavovanie. Ak počas nastavovania približne 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo, režim nastavovania budíka sa vypne.

NASTAVENIE BUDÍKA Č. 2

1. V normálnom zobrazení času dvakrát stlačte tlačidlo **SET**. Zobrazí sa čas 6:00 a i indikátor ②.
2. Stlačte a podržte stlačené tlačidlo **SET**, kým sa nerozblíkajú číslice pre nastavenie hodiny.

Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ nastavte požadovanú hodinu. Stláčaním a podržaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ môžete nastavovanie zrýchliť. Ak je vybraný 12-hodinový formát zobrazovania času, pri zobrazovaní popoludňajších hodín sa na displeji zobrazuje indikátor PM. Indikátor pre dopoludňajšie hodiny neexistuje.

3. Znova stlačte tlačidlo **SET**. Číslice pre nastavenie minúty sa rozblíkajú. Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ nastavte požadované minúty. Stláčaním a podržaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ môžete nastavovanie zrýchliť.
4. Znova stlačte tlačidlo **SET**. Na LCD displeji sa zobrazí indikátor **bu** (budík). Ak si chcete vybrať, čo vás má zobudiť, stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ si môžete vybrať z týchto možností:

bu = prebúdzanie zvončením budíka

rd = prebúdzanie rádiom

5. Opätovným stláčaním tlačidla **SET** dokončíte nastavovanie. Ak počas nastavovania približne 10 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo, režim nastavovania budíka sa vypne.

ZAPNUTIE ALEBO VYPNUTIE BUDÍKA Č. 1 A BUDÍKA Č. 2

1. Ak chcete aktivovať budík č. 1, stlačte tlačidlo **AL 1.2/ON.OFF**. Zobrazí sa indikátor ①.
2. Ak chcete aktivovať budík č. 2, znova stlačte toto tlačidlo. Zobrazí sa indikátor ②.
3. Ak chcete aktivovať budík č. 1 aj budík č. 2, ešte raz stlačte toto tlačidlo. Zobrazí sa indikátor aj indikátor .
4. Ak chcete oba budíky deaktivovať, znova stlačte toto tlačidlo (indikátory ① a ② sa prestanú zobrazovať).

VYPNUTIE BUDÍKA A JEHO NASTAVENIE NA NASLEDUJÚCI Deň

Keď sa rozozvučí budík č. 1 alebo budík č. 2, bliká príslušná ikona budíka. Stláčaním tlačidla **RADIO/SLEEP** alebo **AL 1.2/ON.OFF** budík vypnete a nastavíte ho na budenie na nasledujúci deň. Ikona ① a/alebo ikona ② sa budú naďalej zobrazovať na displeji.

ODLOŽENIE BUDENIA (predvolené odloženie budenia je 5 minút)

Keď sa rozozvučí budík a stlačíte tlačidlo **Zz • ☀**, budík sa stíši a znova sa spustí po uplynutí nastaveného času odloženia budenia.

Poznámka: Ak sa druhý budík aktivuje v čase, keď znie prvý budík alebo keď je prvý budík odložený, tento druhý budík má prednosť pred prvým budíkom (prvý budík sa nastaví na budenie na nasledujúci deň).


NASTAVENIE JASU LED DISPLEJA

Stláčaním tlačidla **Zz • ☀** môžete nastaviť jas podsvietenia LCD displeja (HI (vysoký)/LO (nízky)/OFF (vypnutý)). Jas môžete nastavovať len vtedy, keď je rádio vypnuté alebo keď neznie žiadny zvuk.

NASTAVENIE FM ANTÉNY

Úplne rozotiahnite FM anténu a meňte jej nasmerovanie, kým nedosiahnete najlepší príjem signálu. Neoddeľujte ju, nemeňte ju ani ju nepripájajte k iným anténam.

POČÚVANIE FM RÁDIA

1. Ak chcete zapnúť rádio, stlačte tlačidlo **RADIO/SLEEP**. Na displeji sa zobrazí indikátor ON a potom aj frekvencia v **MHz**.
2. Ak chcete rádio naladiť na požadovanú stanicu, stláčajte tlačidlá ▲ / ▼. Ak chcete vyhľadať najbližšiu stanicu, stlačte tlačidlo ▲ / ▼ a podržte ho stlačené.
3. Ak chcete upraviť hlasitosť, stlačte tlačidlo **VOL**. Na displeji sa zobrazí hodnota **L07**. Stláčaním tlačidla ▲ / ▼ môžete nastaviť hlasitosť od úrovne L00 (minimum) až po úroveň L15 (maximum).
4. Ak chcete vypnúť rádio, stlačte tlačidlo **Zz** •  .


Poznámka: Rádio umiestnite v dostatočnej vzdialenosti od fluorescenčných lúčových lamp alebo iných elektronických zariadení, ktoré môžu spôsobovať interferenciu.

POUŽÍVANIE PAMÄTE PREDNASTAVENÝCH STANÍC

Súčasťou tohto rádia s hodinami je aj pamäť, do ktorej je možné uložiť až 10 prednastavených FM staníc. Táto pamäť umožňuje vopred nastaviť obľúbené stanice a rýchlo k nim získať prístup.

1. Zapnite rádio a vyberte rozhlasovú stanicu, ktorú chcete uložiť do pamäte.
2. Stlačte tlačidlo SET a podržte ho stlačené, kým sa nerozsvieti LED MEM a nerozblíka indikátor 01. Stlačením tlačidla SET uložte stanicu do pamäte ako zapamätanú stanicu č. 1.
3. Stláčaním tlačidla ▲ alebo tlačidla ▼ vyberte ďalšiu stanicu, ktorú chcete uložiť do pamäte. Potom stlačte tlačidlo SET a podržte ho stlačené, kým sa nerozsvieti LED MEM a nerozblíka indikátor 02. Stlačením tlačidla SET uložte stanicu do pamäte ako zapamätanú stanicu č. 2.
4. Ak chcete prednastaviť zapamätané stanice č. 3 až č. 10, opakujte kroky č. 2 a
5. Ak chcete prejsť na prednastavenú stanicu, jednoducho stláčajte tlačidlo SET, keď je rádio zapnuté.
6. Ak chcete upraviť prednastavenú stanicu, vyberte inú stanicu a opakujte kroky č. 2 až č. 4. Takto prepíšete pôvodné nastavenie.

POUŽÍVANIE ČASOVAČA ULOŽENIA NA SPÁNOK

1. Prejdite do režimu **RADIO** a stlačením a podržaním tlačidla **RADIO/SLEEP** prejdite do režimu uloženia na spánok. Na displeji sa rozblíka ikona uloženia na spánok a ikona času do uloženia na spánok **05** (5 minút).
2. Znovu stlačte tlačidlo **RADIO/SLEEP** a podľa potreby upravte časovač uloženia na spánok na 5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 minút alebo na hodnotu OFF (Vypnuté).
3. Keď sa na displeji znova začne zobrazovať čas a chcete zistiť, koľko času zostáva do uloženia na spánok, stlačte a podržte tlačidlo **RADIO/SLEEP**.
4. Rádio bude hrať až do dosiahnutia naprogramovaného času uloženia na spánok a potom sa vypne.
5. Ak chcete vypnúť rádio ešte pred uplynutím času uloženia na spánok, stlačte tlačidlo **Zz** •  .


ZOBRAZOVANIE TEPLOTY V °C ALEBO V °F

Ak chcete vybrať zobrazovanie teploty v °C alebo v °F, jednoducho stlačte tlačidlo ▼ / C / F (platí pre meranie teploty v exteriéri aj v interiéri).

POUŽÍVANIE PROJEKCIE (len pri napájaní adaptérom)



1. Ak chcete zapnúť projekciu, stlačte tlačidlo **PROJECT**.
 2. Ak chcete aktivovať funkciu automatického prepínania medzi zobrazovaním aktuálnej teploty v exteriéri (zaokrúhlenej na najbližšiu celú hodnotu) a zobrazením aktuálneho času v intervaloch 5 sekúnd, znovu stlačte tlačidlo **PROJECT**. Ak chcete v zobrazení projekcie vybrať zobrazovanie teploty v °C alebo v °F, stlačte tlačidlo C / F.
 3. Ak chcete vypnúť projekciu, znovu stlačte tlačidlo **PROJECT**.
- Keď je projekcia zapnutá, stlačením a podržaním tlačidla **PROJECT** môžete premietané zobrazenie prevrátiť. Ak chcete premietané zobrazenie otočiť o 90 stupňov, použite otočný ladič na zadnej strane jednotky.

UPOZORNENIE NA MRÁZ


Ak teplota v exteriéri dosahuje hodnotu v rozsahu od -1 °C do 3 °C, zobrazí sa a bliká ikona upozornenia na mráz .

Teplota v exteriéri sa nezobrazuje

Keď sa namiesto teploty v exteriéri zobrazuje hodnota „—“, bezdrôtový prenos je prerušený alebo nefunguje.

Pri normálnom zobrazení stlačte a podržte tlačidlo  meteorologickej stanice. Rozbliká sa indikátor  a spustí sa vyhľadávanie signálu exteriérového vysieláča. Stlačte tlačidlo **RESET** exteriérového vysieláča. Ak budete aj naďalej zaznamenávať výpadky merania teploty v exteriéri, skúste presunúť exteriérový vysieláč na iné miesto, ktoré vám zabezpečí bezproblémový prenos údajov o teplote.

SIGNALIZÁCIA BLÍŽIACEHO SA VYBITIA BATÉRIE EXTERIÉROVÉHO VYSIELAČA

Blížiace sa vybitie batérie exteriérového vysieláča signalizuje zobrazená ikona . Ak sa zobrazí, batérie exteriérového vysieláča môže byť potrebné vymeniť za nové.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Ak hodiny zobrazujú irelevantný čas alebo nefungujú správne, čo môže byť spôsobené elektrostatickým výbojom alebo inou interferenciou, odpojením konektora pre jednosmerné napätie odpojte napájanie striedavým prúdom (a vyberte záložnú batériu). V rádiu s hodinami sa tak obnovia pôvodné nastavenia a je potrebné znovu ho nastaviť.

STAROSTLIVOSŤ O PRODUKT

1. Svoje rádio s hodinami umiestnite na stabilný povrch v dostatočnej vzdialenosti od miest vystavených priamemu slnečnému svitu, nadmernému teplu alebo nadmernej vlhkosti.
2. Pri umiestnení jednotky na nábytok z prírodného alebo lakovaného či inak povrchovo upravovaného dreva chráňte svoj nábytok tak, že pod jednotku umiestnenú na nábytku položíte dečku alebo iný ochranný materiál.
3. Jednotku čistite mäkkou handričkou navlhčenou v jemnom roztoku mydlovej vody. Silnejšie látky, ako je napríklad benzín, riedidlo alebo podobné materiály, môžu poškodiť povrch jednotky. Pred čistením jednotku odpojte od zdroja napájania.
4. Ak sa jednotka nebude dlhší čas používať (napríklad mesiac alebo aj dlhšie), vyberte z nej

batérie, aby ste predišli nožnej korózii. Ak priehradka pre batériu skoroduje alebo sa znečistí, dôkladne ju vyčistite a vymeňte batérie.

ŠPECIFIKÁCIE

Trvanie budíka	1 hodina
Trvanie odloženia	5 až 60 minút
Nastaviteľné časy	
časovača uloženia na spánok (vypnutie)	5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 minút a OFF
Hlasitosť	L00 (minimum) až L1 5 (maximum)
Prednastavené pamäte rádia	10Predvolené nastavenia:-
Formát času	24-hodinový
Čas	0:00
Budík č. 1 a č. 2	6:00
Hlasitosť	L07 (úroveň 7)
Trvanie odloženia	05 (5 minút)

Rozsah merania teploty:

V interiéri: 0 °C až +50 °C
(pri teplotách mimo tohto rozsahu sa na displeji zobrazuje hodnota HH.H/LL.L)

V exteriéri: -40 °C ~ +70 °C
(pri teplotách mimo tohto rozsahu sa na displeji zobrazuje hodnota HH.H/LL.L)

Interval merania teploty v exteriéri každú 1 minútu

Rozlíšenie teploty: 0,1 °C

Prenosová frekvencia 433 Mhz

Prenosová vzdialenosť až do 60 metrov
(otvorený priestor bez prekážok)

FONTOS MEGJEGYZÉSEK

- Őrizze meg a jelen biztonsági és használati utasításokat későbbi felhasználás céljából.
- Ne tegye ki a készüléket párának vagy fröccsenésnek és nedves környezetnek (pl. fürdőszoba).
- Ne helyezze a készüléket a következő helyekre:
- Közvetlen napfénynek kitett vagy fűtőtestekhez közeli helyek.
- Túl sok hőt sugárzó sztereóberendezések teteje.
- Szellőzést akadályozó hely vagy poros terület.
- Folyamatosan rezgő helyek.
- Magas páratartalmú vagy nedves helyek.
- Ne helyezze gyertyákhoz vagy más nyílt lánghoz közel.
- Csak a használati útmutató szerint üzemeltesse a készüléket.
- A készülék első bekapcsolása előtt győződjön meg arról, hogy megfelelően csatlakoztatta a tápadaptert.

Biztonsági okokból ne távolítsa el a burkolatot, és ne kíséreljen meg hozzáférni a készülék belsejéhez. A szervizelést bízza szakképzett szerelőre.

Ne próbálja meg eltávolítani a csavarokat vagy kinyitni a készülék házát; nem találhatóak benne szervizelhető alkatrészek. Az összes szervizelést bízza szakképzett szerelőre.

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

1. **Olvassa el az utasításokat** – A készülék üzembe helyezése előtt olvassa el az összes biztonsági és használati utasítást.
2. **Őrizze meg az utasításokat** – A biztonsági és használati utasításokat tartsa a készülékkel együtt későbbi felhasználás céljából.
3. **Figyelmeztetések** – A készüléken, valamint a használati utasításokban lévő összes figyelmeztetést be kell tartani.
4. **Tartsa be az utasításokat** – Tartsa be az összes használati utasítást.
5. **Víz és nedvesség** – A tűzveszély és az áramütés elkerülése érdekében ne tegye ki a készüléket esőnek, fröccsenésnek vagy túlzott nedvességnek (pl. szauna vagy fürdőszoba). Ne használja a készüléket víz közelében, mint például fürdőkád, mosdókagyló, mosogató, mosókonyha, úszómedence közelében és nyirkos pincében.
6. **Tárgyak és folyadékok** – Ne nyomjon be tárgyakat a készülék nyílásaiba, mivel azok hozzáérhetnek veszélyes feszültségpontokhoz vagy rövidzárlatot okozhatnak, és ez tűzhöz vagy áramütéshez vezethet. Ne öntsön semmiféle folyadékot a készülékre. Ne helyezze olyan tárgy tetejére, amely folyadékot tartalmaz.
7. **Szervizelés** – Ne próbálja meg szervizelni a készüléket, mivel a burkolatok kinyitása és eltávolítása során veszélyes feszültségnek vagy más veszélynek lehet kitéve. Az összes szervizelést bízza szakképzett szerelőre.
8. **Cserealkatrészek** – Ha cserealkatrészekre van szükség, a szerelőnek a gyártó által előírt cserealkatrészeket vagy az eredeti alkatrészszel azonos műszaki tulajdonságokkal rendelkező cserealkatrészeket kell használnia. A nem engedélyezett cserealkatrészek tüzet, áramütést vagy más veszélyt okozhatnak.
9. Közvetlen napfénytől, túlzott hőtől és nedvességtől távol, stabil felületre helyezze a rádiós órát.
10. Ha a készüléket természetes fára vagy lakkozott felületre helyezi, a bútor védelme

érdekében tegyen a készülék és a bútor közé ruhát vagy védőanyagot.

11. A készüléket enyhén szappanos vízzel átitatott, puha ruhával tisztítsa. Az erősebb anyagok (pl. benzin, hígító vagy hasonló anyagok) károsíthatják a készülék felületét. Tisztítás előtt áramtalanítsa a készüléket.

12. Akkumulátor

- 1) Ne tegye ki az akkumulátorokat túlzott hőnek, mint például napsütés, tűz vagy hasonló.
- 2) Az akkumulátorokat az akkumulátorok ártalmatlanítására vonatkozó környezetvédelmi előírások figyelembe vételével kell ártalmatlanítani.
- 3) Akkumulátorhasználattal kapcsolatos FIGYELMEZTETÉS – a testi sérülést, anyagi kárt vagy a készülék károsodását okozó akkumulátorszivárgás megakadályozásához:
 - A készüléken lévő + és - jelöléseknek megfelelően, helyesen tegye be az összes akkumulátort.
 - Vegye ki az akkumulátorokat, ha a készüléket hosszabb ideig nem használja.

FIGYELEM

A berendezést a csökkent fizikai vagy mentális képességekkel rendelkező személyek (beleértve a gyerekeket is), vagy az olyan személyek, akik nem ismerik a berendezést, csak felügyelet mellett vagy a biztonságukért felelős személy által előírt utasítások szerint használhatják. Gyermek csak felügyelet mellett használhatja a készüléket. A készülék nem játékszer.

1. Ne tegye ki a készüléket párának vagy fröccsenésnek, és ne helyezze olyan tárgyakra, amelyek folyadékkal vannak töltve (pl. váza).
2. A tűz vagy áramütés megakadályozása érdekében ne tegye a készüléket forró helyre, és ne érje eső, nedvesség vagy por.
3. Ne tegye a készüléket vízforrás közelébe (pl. csapok, fürdőkádak, mosógépek vagy úszómedencék). A készülék száraz, stabil felületen legyen.
4. Ne tegye a készüléket erős mágneses mező közelébe.
5. Ne tegye a készüléket erősítőre vagy vevőkészülékre.
6. Ne tegye a készüléket nyirkos helyre, mivel a nedvesség kedvezőtlen hatással van az elektromos alkatrészek élettartamára.
7. Ha az órát közvetlenül hidegről megre viszi át, vagy nagyon nyirkos helyre teszi, a lencse belsején nedvesség képződhet. Ebben az esetben a rendszer nem működik megfelelően. Hagyja a rendszert bekapcsolva körülbelül egy óráig, amíg a nedvesség el nem párolog.
8. Ne próbálja meg vegyi oldószerekkel tisztítani a készüléket, mivel ezek károsíthatják a felületét. Tiszta, száraz vagy enyhén nedves ruhával törölje meg.

MEGJEGYZÉS



A készülék megfelel az Európai Közösség rádióinterferenciára vonatkozó követelményeinek.



A készülék kiváló minőségű, újrahasznosítható és újrafelhasználható anyagokból és alkatrészekből készült.



Ha az áthúzott, kerek szemetesláda szimbólum fel van tüntetve a készüléken, az azt jelenti, hogy a készülék megfelel a 2002/96/EK európai irányelvnek. Kérjük, tájékozódjon az elektromos és elektronikus készülékek helyi szelektív gyűjtésére vonatkozó előírásokról. Cselekedjen a helyi törvényeknek megfelelően, és a kiselejtezett készülékeket gyűjtse elkülönítve a lakossági hulladéktól. A feleslegessé vált készülék helyes kiselejtezésével segít megelőzni a környezetszennyezést és a különféle egészségkárosodásokat.

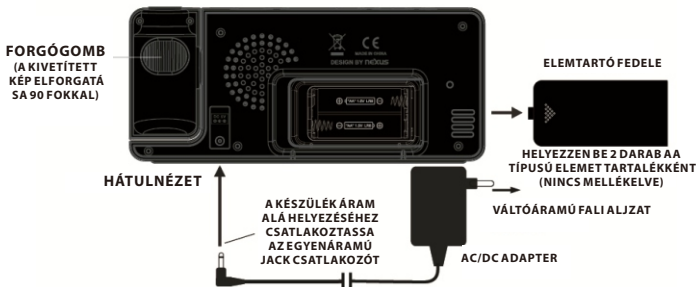
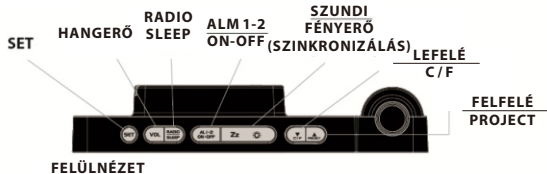
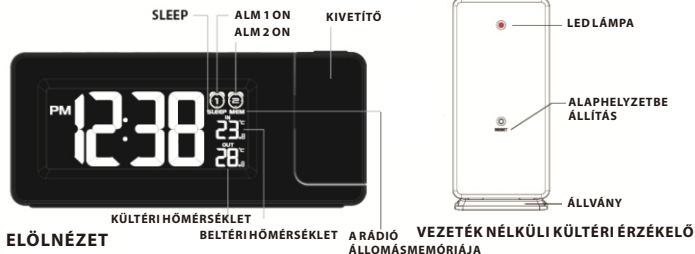


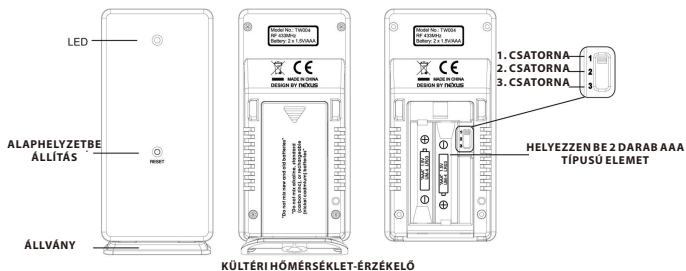
A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje őket háztartási hulladékként. Tájékozódjon a hulladékok szelektív gyűjtésének helyi rendszeréről, mivel a megfelelő hulladékkezelés hozzájárul a környezetszennyezéssel és a különféle egészségkárosodásokkal kapcsolatos következmények megelőzéséhez.

Környezetvédelemmel kapcsolatos tudnivalók

A termék csomagolása nem tartalmaz felesleges csomagolóanyagot. A csomagolás három különböző anyagra osztható fel: karton (doboz), polisztiirén hab (védőbakok) és polietilén (tasakok, védő hablapok). A rendszer újrahasznosítható és újrafelhasználható anyagokat tartalmaz, ha azokat egy erre specializálódott vállalat szereli szét. Tartsa be a csomagolóanyagok, elhasznált akkumulátorok és régi berendezések ártalmatlanítására vonatkozó helyi szabályozásokat.

Bizonyos anyagok felvételéhez és lejátszásához hozzájárulás szükséges. Lásd az 1956-os szerzői jogi, illetve az 1958–1972-es, a szellemi tulajdon védelmével foglalkozó törvényt.





ÜZEMBE HELYZÉS

Csatlakoztassa az AC/DC adaptert egy háztartási váltakozó áramú konnektorba, majd csatlakoztassa a DC jack csatlakozót a készülék hátuljához. Az óras rádió ekkor használatra kész.

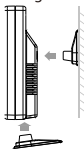
TARTALÉK ELEM BEHELYEZÉSE

1. Csúsztassa ki, és nyissa ki a készülék hátulján található elemtartó fedelét.
2. Helyezze be a 2 darab AA típusú elemet (nincs mellékelve) az elemtartóba, ügyeljen a helyes +/- polarításra.
3. Helyezze vissza az elemtartó fedelét.
4. Ha a készülék tápellátását csak elemről biztosítják, az állandó háttérvilágítás kikapcsol.
5. Csúsztassa ki, és nyissa ki a vezeték nélküli kültéri érzékelő hátulján található elemtartó fedelét. Győződjön meg arról, hogy a csatornaválasztó 1. állásban (felső helyzetben) van, majd helyezze be a 2 darab AAA típusú elemet (nincs mellékelve) a készülék hátuljába. Helyezze vissza az elemtartó fedelét. Ezt követően helyezze a kültéri érzékelőt kint, egy száraz és árnyékos helyen.

Ha a tápellátás megszakad, az LCD kijelzőn a **Time** felirat jelenik meg, és sem a háttérvilágítás, sem a rádió, funkció nem működik. A tartalék elem megtartja az idő- és a készülékbeállításokat. Ügyeljen arra, hogy a 2 darab AA típusú elem új elem legyen. Így a riasztó funkció működik, és a riasztás forrás átvált csengetéssel csak.

Megjegyzések:

Ne feledje, hogy a kültéri érzékelő hatótávolsága 200 láb akadályok nélkül. A valós hatótávolság a jel útjában álló akadályoktól függ. Az egyes akadályok (tető, padló, mennyezet, vastag fák stb.) megfelezik a jelerősséget.



Ha a kültéri adóvevőt asztalra rögzíti, akkor a tartót az adóvevő alá, ha pedig falra rögzíti, akkor a tartót az adóvevő hátuljára illesse.

IDŐ BEÁLLÍTÁSA, 12/24 ÓRÁS IDŐKIJELZÉS ÉS A SZUNDI IDŐTARTAMA

1. Tartsa lenyomva a **SET** gombot egyszer, ekkor az óra számjegyei villogni kezdenek. A ▲ vagy ▼ gombbal állítható az aktuális idő. Tartsa lenyomva ▲ vagy ▼ gombot a számjegyek léptetésének felgyorsításához.
2. Nyomja meg még egyszer a **SET** gombot, ekkor a perc számjegyei kezdenek villogni. A perc a ▲ vagy ▼ gombbal állítható be. Tartsa lenyomva ▲ vagy ▼ gombot a számjegyek léptetésének felgyorsításához.
3. Nyomja meg ismét a **SET** gombot, a kijelzőn megjelenik a villogó „24H” felirat. Nyomja meg a ▲ vagy ▼ gombot a „12H” vagy „24H” időformátum kiválasztásához.
4. Nyomja meg ismét a **SET** gombot, a kijelzőn megjelenik a villogó „05” felirat. A szundi időtartamának (5–60 perc) kiválasztásához nyomja meg a ▲ vagy ▼ gombot.
5. Nyomja meg ismét a **SET** gombot, vagy ha kb. 10 másodpercig nem történik gombnyomás, a rendszer kilép a beállítási üzemmódból.

Megjegyzés: Ha a 12 órás időformátumot választotta ki, a délutáni időt az időkijelző bal felső részén megjelenő **PM** ikon jelzi. A délelőtti időt nem jelzi a készülék.

1. ÉBRESZTÉS BEÁLLÍTÁSA

1. Normál időkijelzésnél nyomja meg egyszer a **SET** gombot, ekkor a kijelzőn a 6:00 és a ikon jelenik meg.
2. Tartsa lenyomva a **SET** gombot, amíg az óra számjegyei villogni nem kezdenek. A ▲ vagy ▼ gombbal állítható be a kívánt idő. Tartsa lenyomva ▲ vagy ▼ gombot a számjegyek léptetésének felgyorsításához. Ha a 12 órás időformátumot választotta ki, a délutáni időt a kijelzőn megjelenő **PM** felirat jelzi. A délelőtti időt (**AM**) nem jelzi a készülék.
3. Nyomja meg a **SET** gombot ismét, ekkor a perc számjegyei kezdenek villogni. A perc a ▲ vagy ▼ gombbal állítható be. Tartsa lenyomva ▲ vagy ▼ gombot a számjegyek léptetésének felgyorsításához.
4. Nyomja meg ismét a **SET** gombot, ekkor az LCD kijelzőn megjelenik a „bu” (buzzer – hangjelző) felirat. Az ébresztési hang kiválasztásához nyomja meg a ▲ vagy ▼ gombot:
 - bu** = ébredés hangjelzőre
 - rd** = ébredés rádióra
5. A beállítás befejezéséhez nyomja meg ismét a **SET** gombot. Ha a beállítás közben kb. 10 másodpercig nem történik gombnyomás, az óra kilép az ébresztésbeállítási üzemmódból.

2. ÉBRESZTÉS BEÁLLÍTÁSA

1. Normál időkijelzésnél nyomja meg kétszer a **SET** gombot, ekkor a kijelzőn a 6:00 és a ① ikon jelenik meg.
2. Tartsa lenyomva a **SET** gombot, amíg az óra számjegyei villogni nem kezdenek. A ▲ vagy ▼ gombbal állítható be a kívánt idő. Tartsa lenyomva ▲ vagy ▼ gombot a számjegyek léptetésének felgyorsításához. Ha a 12 órás időformátumot választotta ki, a

délutáni időt a kijelzőn megjelenő **PM** felirat jelzi. A délelőtti időt (**AM**) nem jelzi a készülék.

3. Nyomja meg a **SET** gombot ismét, ekkor a perc számjegyei kezdenek villogni. A perc a ▲ vagy ▼ gombbal állítható be. Tartsa lenyomva ▲ vagy ▼ gombot a számjegyek léptetésének felgyorsításához.
4. Nyomja meg ismét a **SET** gombot, ekkor az LCD kijelzőn megjelenik a „**bu**” (buzzer – hangjelző) felirat. Az ébresztési hang kiválasztásához nyomja meg a ▲ vagy ▼ gombot:
bu = ébredés hangjelzőre
rd = ébredés rádióra
5. A beállítás befejezéséhez nyomja meg ismét a **SET** gombot. Ha a beállítás közben kb. 10 másodpercig nem történik gombnyomás, az óra kilép az ébresztésbeállítás üzemmódból.

AZ 1. ÉS 2. ÉBRESZTÉS BE- ÉS KIKAPCSOLÁSA

1. Nyomja meg egyszer az **AL 1.2/ON.OFF** gombot az 1. ébresztés aktiválásához, ekkor a kijelzőn megjelenik az ① ikon.
2. A gomb ismételt megnyomására a 2. ébresztés aktiválódik, ekkor a kijelzőn a ② ikon jelenik meg.
3. A gombot újra megnyomva az 1. és a 2. ébresztés is aktiválódik. Ekkor a kijelzőn az ① és ② ikon egyszerre látható.
4. A gomb ismételt megnyomására mindkét ébresztés kikapcsol (az ① és/vagy ② ikon látható marad a kijelzőn).

SZUNDI MŰKÖDÉSE (a szundi alapértelmezett időtartama 5 perc)

Ha ébresztés közben egyszer megnyomja a **Zz•☀** gombot, az ébresztés elnémul, majd a beállított szundi időtartama után ismét elindul.

Megjegyzés: Ha a második ébresztés az első ébresztés közben aktiválódik, vagy éppen szundi üzemmódban van, a második ébresztés felülírja az első ébresztést (az első ébresztés a következő napon fog újra bekapcsolni).

A FÉNYERŐÁLLÍTÓ HASZNÁLATA

A **Zz•☀** gombbal állítható az LCD háttérvilágításának fényereje (HI/LO/OFF – MAGAS/ALACSONY/KI). Ez csak akkor lehetséges, ha a rádió ki van kapcsolva vagy a készülék nem ad ki hangot.

AZ FM-ANTENNA BEÁLLÍTÁSA

A legjobb FM-vételhez húzza ki teljesen az FM-antennát, és változtassa az irányát. Ne ragassza le, módosítsa vagy kösse össze más antennákkal.

FM-RÁDIÓ HALLGATÁSA

1. A rádió bekapcsolásához nyomja meg egyszer a **RADIO/SLEEP** gombot, ekkor a kijelzőn megjelenik az „ON” felirat, majd a rádiófrekvencia **MHz**-ben.
2. A kívánt állomás a ▲ / ▼ gombbal állítható be. A következő jól fogható állomás kereséséhez tartsa lenyomva a ▲ / ▼ gombot.
3. A hangerő beállításához nyomja meg egyszer a **VOL** gombot, ekkor a kijelzőn megjelenik

az „L07” felirat, majd a ▲ / ▼ gombbal állítsa be a kívánt hangerőt L00 (minimum) és L15 (maximum) között.

4. A rádió kikapcsolásához nyomja meg a Zz • ☼ gombot.

Megjegyzés: Tartsa távol a rádiót fénycsövektől, illetve olyan elektronikus berendezésektől, amelyek interferenciát okozhatnak a rádióval.

A TÁROLT MEMÓRIA HASZNÁLATA

Az óras rádió memóriájában összesen 10 FM-állomás tárolható. Ezekre mentheti kedvenc állomásait, így gyorsan el tudja érni őket.

1. Kapcsolja be a rádiót, és válassza ki a tárolni kívánt rádióállomást.
2. A **SET** gomb lenyomva tartása után a kijelzőn megjelenik a **MEM** felirat, és a „01” szám villogni kezd. Az 1. memóriahelyre való tároláshoz nyomja meg egyszer a **SET** gombot.
3. Másik tárolandó állomás kiválasztásához nyomja meg a ▲ vagy ▼ gombot. Ezt követően a **SET** gomb lenyomva tartása után a kijelzőn megjelenik a „MEM” felirat, és a „02” szám villogni kezd. Az 02. memóriahelyre való tároláshoz nyomja meg egyszer a **SET** gombot.
4. A 3–10. memóriahelyre történő tároláshoz ismételje meg a 2. és 3. lépést.
5. Tárolt állomás eléréséhez nyomja meg egyszer a **SET** gombot a rádió bekapcsoló állapotában.
6. Tárolt állomás módosításához válasszon ki egy másik állomást, és ismételje meg a 2–4. lépést. Ezzel felülírja az eredeti beállításokat.

AZ ALVÁSIDŐZÍTŐ HASZNÁLATA

1. **RADIO** üzemmódban tartsa lenyomva a **RADIO/SLEEP** gombot az alvó üzemmódba lépéshez. A kijelzőn megjelenik a **sleep** felirat, illetve az alvás időtartama („05” = 5 perc).
2. Az alvás időtartamának kívánt értékre (5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 vagy KI) állításához nyomja meg újra a **RADIO/SLEEP** gombot.
3. Ha a kijelző visszavált az időkijelzésre, az alvásból hátralévő idő a **RADIO/SLEEP** gomb lenyomva tartásával jeleníthető meg a kijelzőn.
4. A rádió a beprogramozott ideig folytatja a lejátszást, majd kikapcsol.
5. A rádiót a Zz • ☼ gomb megnyomásával kapcsolhatja ki az alvási idő lejáta előtt.

HŐMÉRSÉKLET MEGTEKINTÉSE CELSIUS VAGY FAHRENHEIT FOKBAN


Nyomja meg a ▼ /C/F gombot, és válassza ki vele, hogy a hőmérsékleti érték Celsius vagy Fahrenheit fokban jelenjen meg. A beállítás mind a beltéri, mind a kültéri hőmérsékleti értékre is vonatkozik.

A KIVETÍTŐ HASZNÁLATA (csak adapteres tápellátásnál)

1. Nyomja meg egyszer a **PROJECT** gombot a kivetítés bekapcsolásához.
2. A **PROJECT** gomb ismételt megnyomásával aktiválható az automatikus görgető funkció az aktuális kültéri hőmérséklet (kerekített érték), illetve az aktuális idő megjelenítéséhez. A kivetített értékek 5 másodpercenként váltanak. Nyomja meg a C/F gombot a kivetített Celsius és a Fahrenheit fok közötti váltáshoz.
3. A kivetítés kikapcsolásához nyomja meg újra a **PROJECT** gombot. Kivetítés közben tartsa



lenyomva a **PROJECT** gombot a kivetítés fejfelé történő megfordításához. Fordítsa el a készülék hátulján lévő forgógombot a kivetítés 90 fokkal történő elforgatásához.

FAGYRIASZTÁS


A fagyriasztás ikonja  akkor jelenik meg a kijelzőn, ha a kültéri hőmérséklet -1°C és 3°C közé csökken.

Nem jelenik meg a kültéri hőmérséklet

Ha a kültéri hőmérséklet helyett a „—” jelzés látható, a vezeték nélküli átvitel megszakadt vagy elveszett.

Normál kijelzésnél tartsa lenyomva az időjárás-állomás  gombját, ekkor a  ikon villogni kezd, a készülék pedig elkezd keresni a kültéri jeladó jelét. Ezt követően nyomja meg a kültéri jeladó **RESET** gombját. Ha többször előfordul, hogy a készülék nem jelzi ki a kültéri hőmérsékletet, próbálja meg a kültéri jeladót egy olyan helyre tenni, ahonnan a jeladó zavartalanul tudja küldeni a hőmérséklet-adatokat.

A KÜLTÉRI JELADÓ AKKUMULÁTORÁNAK ALACSONY TÖLTÖTTSÉGI SZINTJÉT JELZŐ IKON

Az  ikon jelzi, ha a kültéri jeladó akkumulátorának töltöttségi szintje csökken. Ekkor érdemes kicserélnie a kültéri jeladó elemeit új elemekre.

HIBAEHÁRÍTÁS

Ha az óra lehetséges elektrosztatikus kisülés vagy egyéb interferencia miatt helytelen időt mutat vagy nem működik megfelelően, húzza ki a DC jack csatlakozót az áramellátás megszüntetéséhez (és vegye ki a tartalék elemet). Ekkor az órás rádió visszaáll az alapértelmezett beállításokra, amelyeket újra meg kell adnia.

A KÉSZÜLÉK ÁPOLÁSA

1. Közvetlen napfénytől, túlzott hőtől és nedvességtől távol, stabil felületre helyezze a rádiós órát.
2. Ha a készüléket természetes fára vagy lakkozott felületre helyezi, a bútor védelme érdekében tegyen a készülék és a bútor közé ruhát vagy védőanyagot.
3. A készüléket enyhén szappanos vízzel átítatott, puha ruhával tisztítsa. Az erősebb anyagok (pl. benzin, higító vagy hasonló anyagok) károsíthatják a készülék felületét. Tisztítás előtt áramtalanítsa a készüléket.
4. Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja (pl. egy hónap vagy hosszabb idő), vegye ki az elemeket a lehetséges korrózió megakadályozása érdekében. Ha az elemtartó korrodálódott vagy szennyezett, alaposan tisztítsa meg a tartót, és cserélje ki az elemeket.

MŰSZAKI JELLEMZŐK

Ébresztés időtartama	1 óra
Szundi időtartama	5–60 perc
Választható alvászidőtartamok	5, 10, 15, 30, 45, 60, 75, 90 perc a
kikapcsolásig Hangerő	L00 (minimum) és L15 (maximum) között
A rádió állomásmemóriája	10

Alapértelmezett beállítások:

Időformátum	24 óra
Idő	0:00
1. és 2. ébresztés	6:00
Hangerő	L07 (7. szint)
Szundi időtartama	05 (5 perc)

Hőmérséklet-mérési tartomány:

Beltér:	0–50 °C
(a kijelzőn a HH.H/LL.L felirat látható, ha az érték tartományon kívülre esik)	
Kültéri:	-40 °C – +70 °C
(a kijelzőn a HH.H/LL.L felirat látható, ha az érték tartományon kívülre esik)	

A kültéri hőmérséklet mérése 1 percenként történik

Hőmérséklet pontossága: 0,1 °C

Átviteli frekvencia: 433 Mhz

Átvitel hatótávolsága: 60 méterig (nyílt terepen, akadályok nélkül)

Competence Centre Audio
2N-Everpol Sp. z o.o.
ul. Puławska 403A
02-801 Warsaw, Poland
phone: +48 22 331 99 59
e-mail: info@everpol.pl
www.blaupunkt.com

W przypadku pytań lub problemów
prosimy o kontakt z naszym serwisem.
In case of questions or problems
please contact our service.
Tel. 00 48 22 331 99 53
E-mail: info@blaupunkt-audio.pl

Wszelkie prawa zastrzeżone. Wszystkie nazwy marek są zarejestrowanymi
znakami towarowymi należącymi do odpowiednich podmiotów.
Dane i parametry techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego uprzedzenia.

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their
respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.

A dark blue rectangular box containing the slogan "Enjoy it." in a white, italicized, sans-serif font.